



OCCASION

This publication has been made available to the public on the occasion of the 50th anniversary of the United Nations Industrial Development Organisation.



DISCLAIMER

This document has been produced without formal United Nations editing. The designations employed and the presentation of the material in this document do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations Industrial Development Organization (UNIDO) concerning the legal status of any country, territory, city or area or of its authorities, or concerning the delimitation of its frontiers or boundaries, or its economic system or degree of development. Designations such as "developed", "industrialized" and "developing" are intended for statistical convenience and do not necessarily express a judgment about the stage reached by a particular country or area in the development process. Mention of firm names or commercial products does not constitute an endorsement by UNIDO.

FAIR USE POLICY

Any part of this publication may be quoted and referenced for educational and research purposes without additional permission from UNIDO. However, those who make use of quoting and referencing this publication are requested to follow the Fair Use Policy of giving due credit to UNIDO.

CONTACT

Please contact <u>publications@unido.org</u> for further information concerning UNIDO publications.

For more information about UNIDO, please visit us at www.unido.org

Manufacture of Wind-turbines for electricity Generation DP/EGY/88/001 - Contract no. 89/57/GYL. EGYPT TITLE PAGE.

November 22th, 1990.

Manufacture of Wind-turbines for electricity Generation DP/EGY/88/001 - Contract no. 89/57/GYL. EGYPT \(\subseteq \

٠.

Prepared for the Government of Egypt by the United Nations Industrial Development Organization, acting as axecuting agency for the United Nations Development Programme.

Based on work of Wincon Wind Energy ApS.
under UNIDO Contract No.89/57.

Report made by: Director Jan Haahr.

Executing Officer: M. Kohonen, Acting chief, Contracts Section,
Division, Department of Administration.
UNIDO
P.O.Box 300
A-1400 Vienna
Austria.

BE MI Soudil

Contents of Report

1. SUMMARY OF WORK:

- a) complete design with all technical documentation and engineering data.
- b) training of personel, engineers and technicians, the setting of quality standards and the establishment of quality assurance plan and procedures.
- c) supply of workshop layout, machinery and material specifications and know how for maintenance of production equipment and manufacturing.
- d) supply CIF-Cairo, plant site all special equipment tools, u jigs, fixtures, molds and spare parts for the production of one prototype required for the transfer of technology package, in accordance with specifications in our offer and questionaire formulars dated January 6th, 1989.
- e) supply of parts not produced in Egypt for one prototype.
- f) guidance and supervision on the manufacturing of the prototype.
- g) guidance and supervision for the shoptesting of the prototype WTG-unit total.
- h) review of test results of the prototype testing and advise on corrective actions.
- cooperation with, and service for Germ.Lloyds for the specification work and approval of design and test specification for the local production of a gearbox in Egypt and test of such a prototype gearbox in DK.
- 2. COPY OF INTERIM PROGRESS REPORT NO. 1 6.

1.a) COMPLETE DESIGN WITH ALL TECHNICAL DECUMENTATION AND ENGINEERING DATA:

During meetings in Cairo, here in our office with our engineers and with engineers from Germanischer Lloyd the final design for the Egypt version of our Wincon W 110 and W 110 XT was final dicided, to make the type optimal for the Egypt conditions.

Complete set of drawings, technical documentation and engineering data was send in 1(one) set on July 7th. 1990 and further 3 sets of drawings in full scale was send together with alle machinery, material, tools and spare parts in a container on December 30th, 1989.

1.b) TRAINING OF PERSONEL, ENGINEERS AND TECHNICIANS, SETTING OF QUIALITY STANDARDS AND ESTABLISHMENT OF QUALITY ASSURANCE PLAN AND PROCEDURES:

In week 36/89 (September 1nd - 9th) 2 workshop leaders (Managers) from EISCO visited Wincon in DK for training and discussions, to prepare the training of the remaining four engineers and four discussion and definition of lay-out of the WTG production facility in Egypt. Details for this visit is described in Progres Report No.1 under 3.f.

From October 28th to November 25th 1989, four Engineers from EISCO visited Wincon for the planned 4 weeks of training in assembling of WTG's, control panels, service and maintenance, testing, setting of quality standards and establishment of a quality assurance plan and procedure.

Details for the visit and specification for the training and education is described in Progress Report No.2.

1.c) SUPPLY OF WORKSHOP LAYOUT, MACHINERY AND MATERIAL SPECIFICATIONS AND KNOW-HOW FOR MAINTENANCE OF PRODUCTION EQUIPMENT AND MANUFAC-TURING:

Workshop layout and specification, system brake-down for the planning of production line and proposal for machinery investment for the Windgenerator Factory in Egypt was discussed during the visit of the Managers from EISCO in September 1989 and handed over during the stay in DK. The four Engineers was trained in maintenance and new construction of machines, tools and jigs during their training period in November 1989.

Details, drawings and specifications in enclosed in Progress Report No.1.

1.d) SUPPLY CIF CAIRO OF ALL SPECIAL EQUIPMENT, TOOLS, JIGS, FIXTURES MOLDS AND COMPONENTS FOR THE PRODUCTION OF ONE PROTOTYPE.

All tools, jigs, fixtures, molds and components for the production of one prototype + three extra sets of full scale drawings was send in a 20'Container to EISCO via the Harbours: Aarhus and Alexandria. The container left DK on December 30th 1989 and arrived at the EISCO factory on February 14th, 1990. After the arrival all components, tools, jigs, fixtures and drawings was controlled by the Engineers from EISCO and our Mr. Tomas Lyrner and accepted.

Details, specifications and shipping documents is included in Progress Report No.3 and 4.

1.e) SUPPLY OF PARTS NOT PRODUCED IN EGYPT FOR ONE PROTOTYPE:

All needed parts as described in the contract was send by container shipment on December 30th, 1989 as mentioned above.

- 1.f) GUIDANCE AND SUPERVISION ON THE MANUFACTURING AND FOR THE
- 1.g) SHOPTESTING OF THE PROTO TYPE WTG-UNIT.

During the time for assembling of the prototype WTG from February 5th to March 1st, 1990 our Engineer Mr. Tomas Lyrner was in Cairo for the local training, guidance, supervision and shop-testing.

All details for this period is given in Progress Report No.4.

1.h) REVIEW OF TEST RESULTS OF THE PROTOTYPE TESTING AND ADVISE ON CORRECTIVE ACTIONS:

During the time from August 5th to August 17th, our Engineers Mr. Carsten H. Pedersen and Bent Petersen was in Egypt for the final shop-testing, transportation and erection, commissioning and site training og Engineers fra EISCO and NREA.

After the erection and commissioning all involved was trained in correction/changing of WTG-computer setting, and management system was connected to the WTG for a primary testing of this system and program.

The prototype WTG was running very fine and noice-less, and gives NREA a good possibility for the future testing and development program.

All details for this visit is described in Progress Report No.6.

1.i) COOPERATION WITH AND SERVICE FROM GERM.LLOYD FOR THE SPECIFICATION FOR THE LOCAL PRODUCTION OF A GEARBOX IN EGYPT AND FOLLOWING TEST IN DK:

The cooperation between the engineering staff at the EISCO Factory, Engineers from Germ. Lloyd was established during a meeting i our factory in Hamburg on September 18th, 1989, and a meeting in our factory on November 23rd, 1989.

Calculations and dimensioning as much as possible is made by Germ.Lloyd and send to EISCO, and Germ.Lloyd is now ready to receive an order for the technical/quality control for the production of the gears.

FINAL REMARKS.

During the time for transfer of know-how, training programme in our factory as well as in the EISCO Factory in Helwan/Cairo and at the site in Hurgada, we have met and co-operated with very skilled engineers and workshop employees.

As long as our engineers are available for assistance and control, everything is performing well, but we have impression, that it will impossible for EISCO alone, to produce the turbines in the future without management from here, as well for the technical as for the administration and sales.

During the time for the transfer and training, we have seen, that the Suez Shipyard Comp. (The license keeper for the blade production) have done an exelent job. It is our opinion, that the transfer of know-how for blades as well as for the windturbine production, would have a better chance for succes, if the woole production and assembling will take place at the facilities in Suez, where all needed space and machines are available for the production of nacelle frame as well as WTG-towers.

If UNIDO and NREA in Cairo want to follow our recommendation, we are willing to change the name of license partner from EISCO to The Suez Shipyard Company.

Ulstrup, November 22th, 1990.

J. Haahr - Managing Director.

ICC Commissions

TITLE PAGE.

September 1989.

Manufacture of Wind-turbines
for electricity Generation
DP/EGY/88/001 - Contract no. 89/57/GYL.
EGYPT
1st Interim Progress Report for the period:
June 15th to September 10th, 1989.

Prepared for the Government of Egypt by the United Nations Industrial Development Organization, acting as axecuting agency for the United Nations Development Programme.

Based on work of Wincon Wind Energy ApS.

under UNIDO Contract No.89/57.

Report made by: Director Jan Haahr.

Executing Officer: D. Gardellin, Director General Services Division, Department of Administration.

UNIDO

P.O.Box 300 A-1400 Vienna

Austria.

- Report on Meetings in Vienna, Cairo, Hamburg and Ulstrup/Denmark on Planning of Manufacture of Wind Turbines in Egypt. Period: June 15th to September 10th, 1989.
- 2. Contents of Report:
 - a. Meeting at UNIDO in Vienna.
 - b. Meeting at UNDP in Cairo.
 - c. Meeting at EISCO's office in Cairo.
 - d. Meeting at NREA's office in Cairo.
 - e. Meeting at Germanischer Lloyd's office in Hamburg
 - f, Meetings at Wincon's office in DK with Managers from EISCO in Cairo and Personel from Germanischer Lloyd.
- 3. Statement of investigations and action taken.
 - a. On Friday 23rd of June meetings was held at UNIDO in Vienna, for briefing and finalizing of contract with Mr. H.H.Seidel, Senior Industrial Development Officer, and Mr. G. Langlois, Contract Officer.

Details in the contract was discussed and full agreement was reached on the final contract. Contract No.89/57.

- b. On Sunday 24th of June meeting was held at UNDP's office in Cairo with Mr. T. Sabry, Senior Programme Officer, for planning of the following weeks program.
- c. On Monday 26th of June meeting was held at EISCO's office in Cairo:

Participants:

- T. Tablawi, NREA. Cairo
- M.A.Karmalawy, Project Coordinator, NREA

Laila Shaleh. NDP, NREA.

Three un-named engineers from NREA.

T. Sabry, UNDP

Dia Tantawi, Chairman, EISCO

Two workshop leaders of EISCO

W. Kaddour, Chairman, Suez Shipyard.

Helge Petersen, Consultant for UNIDO

Arne Larsen, Director, MAT-Airfoil.

Jan Haahr, Director, Wincon Wind Energy.

3.c.1. Dia Tantawi, Chairman of EISCO asked for drawings and specifications of the wind-turbine, to make it possible for the engineers, going for training in Denmark, to prepare themself as well as possible before departure for the training programme.

Total package of drawings and specifications was send the adress of EISCO by Coureer (DHL)at July 7th, 1989.

3.c.2. A workplan for the cooperation and training programme in DK and Egypt was presented by J. Haahr, Director of Wincon Wind Energy ApS. Enclosed under Annex nr.1 & 2.

The workplan was agreed to by EISCO, and Mr. Dia Tantawi, promised to inform, as well UNIDO as WINCON about names and aducation of the EISCO engineers who will take part in the training programme as soon as possible and not later than 14 days after the meeting.

September 10th, 1989 we are still not informed who will be appointed and nominated for the training programme.

- 3.c.3. Dia Tantawi asked for the permission, to send two workshop leaders to Denmark, before the start of the training programme, to see the facilities of Wincon and discuss the lay-out of the future wind-turbine factory in Egypt. Agreement was reached, that the visit would take place in week 34, August 21st. 28th.
- 3.d. On Wednesday 28th of June a meeting was held at NREA in Chairman Sharaf El-Din's office.

Participants:

Sharaf El-Din, Chairman

- T. Tablawi
- T. Sabry

M.A. Karmalawy

Laila Saleh

Helge Petersen

Arne Larsen

Jan Haahr

- 3.d.1. Report for foregoing meetings was given and discussed and a general agreement was reached.
- 3.d.2. The problem of the local manufacture of a suitable gearbox at the factory of EISCO was discussed, and it was agreed to proceed as follows:
 - 1.A gearbox which is a spare part for the wind-turbines at Ras Ghareb will be brought to EISCO and dismantled for study of possibilities for manufacture of the same quality at EISCO.
 - 2.A gearbox produced by EISCO, originally a Russian type, will similar be dismantled by EISCO.
 - 3. Wincon will arrange that an expert from Germanischer Lloyd will come to Denmark to meet the workshop-leaders during their stay at Wincon and discuss procedures and time table and advise on which gearbox will most suitable for production bu EISCO and for use in the wind-turbine. Later one expert from Germanischer Lloyd will visit EISCO in Cairo for advise and control.
 - 4. Since a gearbox made in Egypt for the prototype cannot be finished in the planned time, a gearbox similar to the "Ras Ghareb Type" will be delivered from Wincon.
- 3.e. On August 24th, 1989 a meeting was held at Germanischer Lloyd's Head-quarter in Hamburg, and an agreement was reached for the cooperation with EISCO and Wincon for the advise on design, calculation, construction and control of the most suitable type af gear for the wind-turbine to be produced in Egypt of the Type Wincon W 110.

The following work will be made by Germanischer Lloyd:

- Definition of Gear-type and size.
- 2. Gear-wheel calculations in accordance with DIN 3990
- 3. Calculations of bearrings and other components in the gear as well as the gear-house.

- Advise for the selection of materials and heat-treatment.
- 5. One visit at EISCO's Factory i Cairo for advise and control.
- 3.f. In week 36/89 (September 2nd -9th) 2 workshop leaders from EISCO visited Wincon for training an discussions, to prepare the training of the remaining engineers from EISCO and for discussion of a lay-out of the future windmill factory in Egypt. Se enclosed under Annex 3.

The engineers visiting was the foolowing:

Ahmed Abou Rayya, Mecanical Engineer

Mohamed El-Nahas, Electrical Engineer.

During their stay, they was trained in the background for the constructions, and participated in testing and installation of components for the wind-turbines

On Thursday 7th a meeting was held between Germanischer Lloyd, Engineers from EISCO, and Wincon.

Participants:

Dieter Frey, Germanischer Lloyd Jürgen Meyer, " "

Ahmed Abou Rayya, EISCO Mohamed El Nahas, "

Jan Haahr, Wincon Wind Energy Carsten Hoybye Pedersen, Wincon Wind Energy.

The meeting was held with the purpose to start up, the design of a gearbox to be manufactured by EISCO.

After som discussions, the following was planned to get the project startet:

 Wincon supplies Germ.Lloyd with the necessary drawings and measures of the nacelle bottom, so it can be possible for Germ.Lloyd to see the exact possision of the installed gear, to be able to change the dimentions of the gear without changing other components of the WTG.

Drawings will be send from Wincon in week 37/89.

2. EISCO will supply Germ.Lloyd with a complete list of:

Maschines for gearwheel- and shaft manufacturing Possibilities for heattreatment Possibilities for steel and iron casting.

- 3. Germ.Lloyd will start the calculations for a rough dimensioning in week 37/89.
- 4. Germ.Lloyd will establish a direct contact til the engineering staff in EISCO emidiately, to get EISCO startet in making the drawings for the new gear.
- 5. When the drawings are finished, Germ. Lloyd will control the drawings and make the final calculations.

During the whole precedure, Germ.Lloyd and EISCO will work direct together, but both parties will inform Wincon about all details of progress in the matter.

CONCLUSIONS.

The project is well startet and all involved parties are now working for the best possible time-table for the transfer of now-how and specified machines and tools.

EISCO have not yet informed Wincon about the final arival date of engineers for training in DK, but are promising this info's before end of this week.

Wincon will still be able to finish training and deliver components for a proto-type, machines and tools in accordance with the time table made in June in Cairo.

Ulstrup, September 10th, 1989.

Wincon Wind Energy ApS.

Jan Haahr - Director.

Technology Transfer of Know-How for Production of WINCON Wind Turbines Type W 110 and W 110 XT UNIDO Contract No.89/57/GYL.

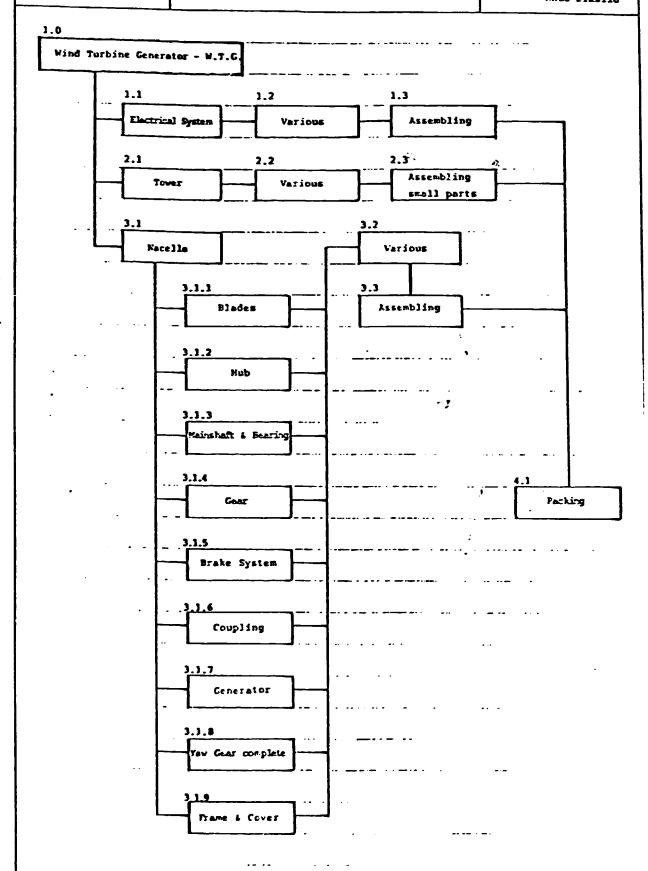
Nacelle and Tower. Place +complete training.action	37	38	3 3	9 40	4:	42	1	9 8 3 44	45	5 40	6 47	48	49	50	51	52	1	2 :	3 4	5	6	7	9 9 10		13	apr.
Training in DK. 1.Project leader (techcommerc.) a.Design,Calc.Norms b.Sales Calc. C.Marketing,Economy d.Lay-out Factory DK	×	1	K K) c																		1	:			
2.Techn.Eng.Mek/Cons. a.Lay-out-Factory DK b.Product.steel comp DK c.Tools & Fixtures DK d.Testequipm.Factory DK e.Design Egypt gear DK f.Quality Control mekDK	×	3	K 3	x x	1			† :												:			•	: :		
3.Electrical Eng. a.Lay-out Factory DK b.Product.contr.panelDK c.Tools and Fixtures DK d.TestequFactory e.Quality Control DK	×	K	2	5							: :			;						:	>			:		

acelle and Tower. Pla	ace l							1.	98.	.9.														1	9	9	0	•		
complete training.ac	tion	37	38	39	40	41	_42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52	1	2	3	4 5	6	7	8	9	10	11	12	13	apr.
.Quality Control Eng. a.Lay-out Factory b.Design, Norms, Appr. c.Testequipm. Factory d.Internal Q-control e.Extern " f.Analasys of tests	DK DK DK	x	×	×												7		 				•						•	•	
.Production of Protocollection of parts Shipment	ype. DK DK		x	×	×		×					•					:			•			1						•	
.Production & Assamblin Egypt. a.Tower and nacelle b.Electrical parts						×	×	×	×	x X	×	×	ж Ж							1	i						:	•		
.Establishm.of Factor a.Nacelle,ctr.panels b.Towers	EISCO	•				x x	×	×	×	×	×	×	x								:							•	:	
.Design and Calc.Gear a.Design and Specif. b.Drawings, Calc.	DK/Ge EISCO		. x	×	×	×	×	×	×	×	x '	×	×	×	×	×	×					į						÷	1	
.Cooperation-Germ.Llo a.Specific.Norms.Adv. b.Control Visit	yd. DK/Ge	zm 		×	×								×								!	: :		! !					r	××
O.Training Programme in Egypt.DK-Eng. a.Eng.Project manager b.Eng.Chief Eng. c.Eng.Electrical man	EISCO	i			4						×	×	ж	×	x x x	×						; ;		K K		×				:

)

Sign.

W 110 XT



Proposal for:

Investment budget for Windgenerator Factory in Egypt. Machinery, Tools, Moulds and supplementary equipment.

Item number refering to section in specification	Type of machinery and name of	
file:	supplier:	Price in DKK.
No. 1	Sawing Machine: KASTO Electrohydraulic Heavy Duty Hacksawing Machine, Type HBS 210/240	
	Suppl.: Poul Jensen Værktøj, A/S, Aarhus	26.145,
No. 2	Section Iron Cutter: Geka Hydracrop 70 S Pinching and Shearing Machine.	
	Suppl.: Sandfeld A/S, Herning	123.360,-
No. 3	Flame Cutting Machine: EKO-PIKKU 1250/1500-3000 mm Track length.	
	Suppl.: C.N.Teknik, Fjæverskov	159.000,-
	Supervisor: 6 days for installation and training	25.000,-
No. 4	Heavy Bending Machine Hydraulic Press-brake Type CPHE 160/20.	
	Suppl.: Fasti-Werk Scandinavia, Odder	460.020,-

		Supervisor: 2 weeks for installation and training.	40.000,-
No.		Steel Sheet Roller Max. 12 mm. Bending Rolle: Model Fix-Pinch 2500 x 240 mm: High-Cteel.	
		Suppl.: SCS Industri- værktøj A/S.	393.350,-
No.	6	Flange Roller. Type ASY-P-140 Angle Rolling Machine. Hydraulic Double Pinch.	
٠		Suppl.: Poul Jensen Værktøj.	716.700,-
No.	7	Flange Welding Stand. See specifikations in Price list from SCS Industriværktøj A/S.	16.000,-
No.	8 .	Flange Drilling Machine, Type BIMAK 32 mm. See Price list from SCS Indu- striværktøj A/S.	16.262,50
		Tools and fixtures made for Wincon by subcontractors.	12.000,-
No.	9	Pre Welding Boxes for Nacelle (3 sets).	
		Welding Machines: ESAB See price list and specifi- cation from ESAB.	131.835,-
		Hand Tools according to specification.	8.340,-

	63 m2. Welding curtain 180 x 130 cm, see specification and prices from SCS Industriværktøj A/S.	13.354
a, i	Bench for tools and vice (3 sets). See specification and prices from SCS Industriværktøj A/S.	9.306,-
· ·	Angle Grinder (3 sets) Type Bosch 1321. See specification and prices from SCS Industriværktøj A/S	5.088,-
No.10 & 11	Pre Welding Stand and Finish Welding Stand for Nacelle.	
	<pre>2 - Welding Machines: ESAB. See specification and price list from ESAB.</pre>	87.890,-
•	Hand Tools according to specification.	5.560,-
	26 m2. Welding curtain. See specification and prices from SCS Industriværktøj A/S	5.511,-
	Bench for tools and vice (2 sets) See specification and prices from SCS Industriværktøj A/S.	6.205,-
	Angle Grinder (2 sets) Type Bosch 1321. See specification and prices from SCS Industriværktøj A/S.	3.392,-

	Hand Drilling Machine Type Bosch 1160. See specification and prices from SCS Industriværktøj A/S	1.869,-
ન્	Bench Grinder Type PSD 200 See specification and prices from SCS Industriværktøj A/S.	3.737,50
No.12, 13 & 14	Top Towerpart Welding Stand, Middle Towerpart Welding Stand and Bottom Towerpart Welding Stand.	
	Welding Machines: ESAB See price list and specifi- cation from ESAB.	131.835,-
	Hand Tools according to specification.	22.668,-
•	Table shelf arrangement . Type Finnerup See specification.	2.985,-
	Electrical Angle Grinder (3 sets), Type: Bosch 1321. See specification and prices from SCS Industriværktoj A/S.	5.088,-
	Bench Grinder. Type PSD 200. See specification and prices from SCS Industriværktøj A/S.	3.737,50

	Hand Drilling Machine Type: Bosch 1160 (2 sets) See specification and prices from SCS Industriværktøj A/S.	3.738,-
	Magnetic Drilling Machine, Type Bosch 1130. See specification and prices from SCS Industriværktøj A/S.	5.245,-
	Magnetic Drilling Stand, 32 mm. See specification and prices from SCS Industriværktøj A/S.	13.062,25
No.15	Steel Sheet Cutter. 4000 x 4 mm with manual back stop.	
	Suppl.: Poul Jensen Værktøj A/S.	269.900,-
No.16	Hydraulic Press-brake. Type: CPHE 80/40.	
	Suppl.: Fasti-Werk Scandinavia, Odder. (See Item 4).	435.900,-
	Supervisor: 1 week for in- stallation and training.	25.000,-
No.17 & 18	Nacelle cower assembly stands. (2 sets). See enclosed pictures.	
	Handtools according to specification.	4.073,-
	Fixtures - made by A/S Wincon	3.000,-

	Fixtures - made by A/S Wincon	1.500,-
	Hand Drilling Machine (2 sets) Type: Bosch 1160	3.738,-
	Nibbler - (2 sets) Type: Bosch 1530	6.804,-
	Jigsaw. Type: Bosch 1582	2.159,-
No.19 & 20	Stand for Nacelle Assembling. (2 sets)	
	Handtools according to specification.	8.534,-
	Table shelf arrangement. Type: Finnerup	2.985,-
_	Jigsaw. Type: Bosch 1582	2.159,-
·	Cars for assembling and transportation in factory. See picture enclosed.	8.000,-
No.21 & 22	Stand for testing of controlpanels.	
	1 - 55 kW a/c generator	30.000,-
	1 - 22 kW Synchron generator	30.000,-
	1 - 62 kW DC - motor	53.000,-

	Cables	10.000,-
	1 - DC regulator, 75 kW	14.500,-
	1 - Simulation System	30.000,
	<pre>1 - Control panel for test- equipment</pre>	30.000,-
	7 - Multimeters	7.000,-
.	<pre>1 - Equipment for power measurement</pre>	25.000,-
	1 - Megger	3.000,-
	1 - High-voltage tester	10.000,-
	Miscl. equipment for controlpanel department.	66.300,-
No.23	Horizontal milling machine (second hand) (price for new machine	
	approx. 2.6 mill. DKK)	720.000,-
No. 24	Precision High-speed lathe. Type: Victor 500 x 2500, Swing in gap 680 mm.	203.980,~
No.25	Special fittings, tools, as Magnet Drilling Machine, Geared Torque Wrenches etc.	
	Suppl. Stahlwille A/S	46.360,-

No. 26	Fork Lift Trucks.	
	<pre>1 - Caterpillar model V 60 D, Capacity: 3000 kg.</pre>	189.940,-
	<pre>1 - BV Electric Stacker, Model S -12 Capacity: 1200 kg.</pre>	58.960,-
No. 27	Overhead Cranes.	
!	1 - 1000 kg Crane for raw material area.	72.916,-
	<pre>1 - 8000 kg Crane for packing and storage area.</pre>	255.554,-
	Suppl.: Aarhus Elektro.	
No.28	Special fixtures. See pictures enclosed.	
•	<pre>1 - Fixture for full welding of nacelle bottom part. Manuf. by A/S Wincon.</pre>	60.000,-
	<pre>1 - Fixture for fixing and first welding af nacelle.</pre>	15.000,-
	1 - Fixture for Transmission	4.900,-
	<pre>1 - Fixture for mounting of bearings.</pre>	3.200,-
	5 - Tube installation for Welding curtains.	7.500,-

Fixtures for welding of tower sections.
Manuf. by A/S Wincon

250.000,-

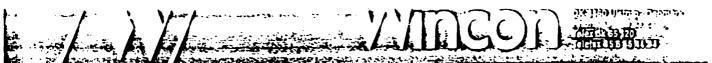
No.29

Various hand tools, table grinders, etc.

Suppl.: SKF.

Total Machinery cost DKK.

5.455.095.70



TITLE PAGE.

December, 1989.

Manufacture of Wind-turbines for electricity Generation DP/EGY/88/001 - Contract no. 89/57/GYL. EGYPT 2nd Interim Progress Report for the period: Sept.10th to November 25th, 1989.

Prepared for the Government of Egypt by the United Nations Industrial Development Organization, acting as axecuting agency for the United Nations Development Programme.

Based on work of Wincon Wind Energy ApS.

under UNIDO Contract No.89/57.

Report made by: Director Jan Haahr.

Executing Officer: D. Gardellin, Director General Services Division, Department of Administration.

UNIDO

P.O.Box 300 A-1400 Vienna

Austria.

 Report on Meetings in Hamburg and Ulstrup/Denmark on Planning of Manufacture of Wind Turbines in Egypt and Planning of training programme for 4 engineers from EISCO. Training of engineers in period: October 28th to November 25th 1989.

Period: Sept.11th to November 25th, 1989.

2. Contents of Report:

- a. Meeting at WINCON's Factory in Denmark.
- b. Meeting at Germanischer Lloyd in Hamburg.
- c. Meeting at WINCON's Factory with Mr. Helge Pedersen and Project Manager from Germanischer Lloyd.
- d. Training of four Engineers at WINCON's Factory in Denmark in 4 weeks.
- e. New Project manager from Wincon Assigned.
- 3. Statement of investigations and action taken.
 - a. On Friday 15th of Sept. a meetings was held at WINCON in Ulstrup, for final planning of training programme, planning of visits at sub-contractors factories and planning of WTG erection programme during time of visit from Egypt.
 - b. On Monday 18th of Sept. a meeting was held at Germanischer Lloyd's office in Hamburg with Mr. Jan Peter Securius and Dieter Frey, Dipl.Ing. and Dr.Ing., both managers from the certification organisation, for discussions about the level and time table for the planned design-work for the new Gear type, to be manufactured at EISCO in -Cairo.
 - c. On Thursday 23th of November a meeting was held at WINCON's office in Ulstrup for presentation of the new designed gear for the UNIDO representative, Mr. Helge Petersen and the engineers from EISCO.

Participants:

Jan Peter Securius. Dipl.Ing. - Germanischer Lloyd.

Helge Petersen, Consultant for UNIDO.

Abdel Ghani Zidan Amer, Project Manager from EISCO.

Rabie Abdel Wahab, Electrical Engineer from EISCO.

Samir Mohamed Salem, Mechanical Engineer from EISCO

Hassan Abdel Fattah, Foreman and Quality Control Manager from EISCO.

Carsten Hoybye Pedersen - Chief Engineer - Wincon.

Tomas Orjan Lyrner - Project Mnager - Wincon.

d. Programme for 4 weeks training at WINCON IN Denmark and copy of list of questions raised during the stay, including dates for completision is enclosed in copies. All answers in writing is handed over to the trainees is handed over during the stay in DK.

Specified CERTIFICATE, certifying that the 4 trainees has been trained at The WINCON Factory for 4 weeks, was handed over to tre trainees on last day of training.

Copy of Certificates is enclosed this report,

All training documentation, drawings and descriptions will be send together with tools, machines and components in the container shipment in December/89.

e. By letter to UNIDO, Vienna International Centre, dated October 23rd, 1989, we asked for permission to replacement of Mr. Svend Duus by Mr. Tomas Lyrner as Project Manager. Acceptance from UNIDO / Mr. Morozov was given by telex no 1642 dated 7.nov.1989. 1821 gmt.

CONCLUSIONS.

The very well prepared trainees fullfilled the training in a very good spirit, they were well prepared every day for the programme, it was pleasure for all of us to have this nice gentlemen around us. They are with any doubt very keen on starting the project in Egypt here in December this year, if the promised factory space is ready as agreed. We will send the promised tools, machines and components in week 50/89 and are ready to start the training and assambling in Egypt mid. January 1990 as promised, as soon as factory space is ready, foundation for the prototype and tower is under construction.

Ulstrup, December 8th, 1989.

Wincon Wind Energy ApS.

Jan Haahr - Director.

Programe for 1 month visit at WINCON in Denmark.

Monday the 30th of october:

- WELCOME.
- "Sales" by Jan Haahr.

Tuesday the 31th of october:

- Going through the quality system of WINCON.

Wednesday the 1st of november:

- Proposal to the EISCO quality system.

Thursday the 2nd of november:

- General windturbine theori.

Friday the 3rd of november:

- Visit at the Ryaa windpark. Saw a "runaway" and went up in one of the windturbines.

Monday and Tuesday the 6th and 7th of november:

- Went through the drawings concerning the manufactoring of the bottom frame.
- Fixing of a W100 bottom frame in fixing fixture.
- Placing of the bottom frame in the welding fixture.
- Instruction in using welding fixture.
- Demonstration of:
- . correct use of a welding plant, volt/ampere.
 - . welding with a pipethread filled with powder.
 - weldings made different places on the frame.

Wednesday the 8th of november:

- Visit at Horsens Enge to see erection of a windturbine.

Thursday and friday the 9th and 10th of november:

- Going through drawings concerning bearing mounting.
- Bearing mounting including how to use a washingmashine and induction heater begins.
- Finishing the bearing mounting and instruction on how to use the grease filling system.

Monday and tuesday the 13th and 14th of november:

- Going through drawings concerning transmission assembling.
- The assembling of the transmission starts including how to use the hydraulic press tools.
 - Finish the assembling of the transmission and instruction on how to use torque wrenches.

Wednesday the 15th of november:

- Visit at:
 - Volund, to see how the machining is done.
 - VL staal, who makes the WINCON windturbine towers.
 - SGD, where the surface treatment painting is done.
 - the 2 Mega watt windturbine near Esbjerg.

Thursday'the 16th of november:

- Going through drawings concerning yaw arrangement.
- Mounting of yaw arrangement and instruction on correct adjustment of tooth backlash.
- The yaw arrangement is finished mounted and tested.
- Visit to Arhus in the afternoon and the evening.

Friday the 17th of november:

- Going through the drawings concerning transmission mounted on the bottom frame
- Mounting of transmission on bottomframe starts including instruction in correct upshimning of transmission and generator.
- Finish the transmission mounting including instruction on how to use a torque gaer wrench.

Monday the 20th of november:

- Visit at:

- Herning galvanisering who makes the galvanizing for WINCON.
- Volund to see how the plates gets bowed.
- Randers tandhjulsfabrik to see gear wheels be made.

Tuesday the 21th of november:

- Went through the drawings concerning assembling of the covering.
- Assembling the covering, including instruction in correct placing of the sound-proofing.

Wednesday the 22th of november:

- The final test of the nacelle.
- Going through the drawings concerning mounting of the covering.
- Mounting of the covering.
- Going through the erection manual.

Thursday the 23th of november:

-Meeting with German Lloyd.

Friday the 24th of november:

- Going through service manual.
- Handling out certificates.
- LEAVE.

ANSWERS WINCON / EISCO

In accordance with the collaboration agreement between Wincon Wind Energy ApS and Egyptian Iron and Steel Co. section 2.4, 4 man month of education in Wincon's factory to overcome production difficulties is to be performed.

In connection with this part of the contract some questions are raised. In this text the answers will be written but not in order.

EGYPT IRON & STEEL QUESTIONS FOR WINCON TO BE ANSWERED

E1	Drawing of foundation in english ?
	Completed week 45 TL
E2	English erection and service manual ?
JN	Will be supplied in week 47
	Completed week 47 JN / CHP
E3	Wood as material in platforms inside tower ?
	YES
	Completed week 46 TL
E4	Specification of rubber material used in torque rod ?
TL	Quality : EPDM-rubber ASTM : D 2000 AA 610 C 12 Constant pressure : 5 MPa Max pressure :10 MPa Temperature range : 0-100 deg.C
	Completed week 46 TL
E5	Specification of grease used as protection for the shining surfaces ?
JN	Completed
E6 CHP	Specification of painting / surface protection of tower ? Spec. is requested from SGD. URGENT !!
~,,,	Completed

E7	Specification of properties of casting material GGG40 used in hub and extenders ? Eventhough the specification supplied is written in danish the properties of the material ca be read
	Completed week 47 CHP
E8	Specification of properties of steel Ck45 used in main shaft ?
TL	Ck45 is the name according to DIN 17200 Material properties in percent:
1	C 0.42 - 0.50 % P max 0.035 % S max 0.035 % N 0.15 - 0.35 % En 0.50 - 0.80 %
<i>,</i> ;	Completed week 46 TL
E9	What safety equipment will be supplied from Wincon ?
	One set of safety equipment will be supplied with the fist Wind turbine that will be sent in a container week 48.
	Completed week 46 TL
E10	Drawings of blades (mat 9.2 m) for EISC ?
CHP/ TL M	Drawings are requested from M.A.T + Spinner. AT will not give awway drawings to EISCo, they claim that the tender for transfering knowlege of the blade only counts for SUEZ.
	Completed
E11	The extra sealings on main shaft is not specified on the drawings.
JN	Completed
E12	How will the mounting of blades be performed ?
	Will be explained in erection manual!
	Completed week 47 TL/JN
E13	Alignment of tower after erection ? Use the method to level 3 nuts diplaced 120 dgrees of the bolt circle of the foundation bolts.
	Completed WEEK 47 TL

135.33 3569/TL ugraded 8/32

214	blewings of layout of Wincon factory ?
	Has already been supplied to Ahmed Abou Rayya and Mohamed El Nahas that visited Wincon in the beginning of fall 1989
	Completed week 46 TL
E15	Specification of welding material ?
	Completed week 45 MA
E16	Copies of overheads showed at the wind turbine theory presentation ?
ŢL	Completed week 47 TL
E17	Copy of Riso Code in English ?
TL	Completed week 46 TL
E18	General litterature of wind turbine theory in english ?
TL	Wind Atlas which explains some theory about winds is supplied. More litterature will be requested from the library.
	Completed
E19	10 sets of complete drawings are requested ?
JN	In full size there will be supplied 1 set of transperent drawings and 2 set of drawing on paper.
	Completed
E20	List of components in the wind turbine and deliverer ?
TL	Will be supplied in week 47.
	Completed week 47 KM

E21	Instructions, how to use computer program "energy2"
	Completed week 46 TL
E22 TL	Original data sheets (catalog) of all couplungs/connections used in driving train for WS9xt Completed
E23 KM	Packing list NOTE! safety equipment according to E9 is to be delivered. Completed
E24 MA	Packing list of mounting tools Completed
E25	Specimen for damping material used for covering and rubber used in torque rod. Completed week 47 MA
E26 MA	List of all tools used in the assembly process. Completed
E27 JH	A plan for how to organize a mounting shop for wind turbines, the assembly speed is 1 WTG/day. The plan should consider number and distribution of workers and an estimation of consumed man hour / working moment. Completed
E28 JN	Specifications of machines used at Volunds, sand blasting etc. Completed
E29 MA	Specifications of welding machines used in Wincon Completed

E30	Inspection	plans may be corrected
MA	Completed	
E31	Specificat: etc. used :	ions of chains locking device and hinge in tower shall be shipped in the container.
JN	Completed	
E32	Drawing of	lifting device for tower should be supplied
JN	Completed	
£33	Drawing of	plump bob shall be supplied
'ји	Completed	
E34	Switch, tw: the tower	isted cables, should be addaed to the drawings of
JN	Completed	
E35 CHP/	A cover of gainst sand	tooth mesh for the slewing ring as protection a-
TL	Completed	
E36	Drawing of supplied	frame which support the computer box shall be
JN	Completed	
E37	The switch	twisted cables etc. and the worm gear (hacelle
км	position) sking 1 .t.	should if not already done be added to the pac-
	Completed	
E38	Power as a	function of rpm for generator
TL	Completed	week 47 TL

E39 TL	Notes made by wincon from meeting with GERMANISCHER LLOYD concerning gear design shall be supplied.
	Completed
E40 TL	Instalation and service manual for gear "FLENDER" shall be supplied.
	Completed

27.12.1989/TL upgrafted 8/12

CERTIFICATE.

We hereby certify, that:

•

Samir Mohamed Salem

has been trained at WINCON WIND ENERGY ApS factory in Denmark in the period from October 28th to November 25th, 1989 in the following program:

- Quality standards and establishment of Quality assurance plan and procedures.
- Workshop layout, machinery and material specifications and know-how for test and production equipment.
- Theory of Wind Turbine design and examination of Drawings and Documentation, and Gear Design according to DIN Code.
- đ. Mounting of Mechanical Components for complete Nacelle and Nacelle cover.
- e. Erection and service management.
- f. Erection of Wincon wind turbine in practice.
- Training in Estimation of Annual Energy Output by means g. of Computer Program.

Ulstrup, November 25th, 1989.

Wincon Wind Energy ApS.

Tomas O Lyrner Project Manager

Carsten H. Pedersen

Viggo Jørgensen

Chief-mech.engineer Chief-electr.engineer

Jan Haahr Man Director

CERTIFICATE

We hereby certify, that:

•

Abdel Ghani Zidan Amer

has been trained at WINCON WIND ENERGY ApS factory in Denmark in the period from October 28th to November 25th, 1989 in the following program:

- Quality standards and establishment of Quality assurance plan and procedures.
- Workshop layout, machinery and material specifications and know-how for test and production equipment.
- Theory of Wind Turbine design and examination of Drawings and Documentation.
- Mounting of Mechanical Components for complete Nacelle and Nacelle cover.
- Erection and service management.
- f. Erection of Wincon wind turbine in practice.
- Training in Estimation of Annual Energy Output by means g. of Computer Program.

Ulstrup, November 25th, 1989.

Wincon Wind Energy ApS.

Tomas O Lyrner Project Manager Carsten H.Pedersen Chief-mech.engineer Chief-electr.engineer

Viggo Jørgensen

Jan Haaht Man Director

CERTIFICATE

٠,

We hereby certify, that:

Rabie Abdel Wahab

has been trained at WINCON WIND ENERGY ApS factory in Denmark in the period from October 28th to November 25th, : 1989 in the following program:

- Quality standards and establishment of Quality assurance plan and procedures.
- Workshop layout, machinery and material specifications and know-how for test and production equipment.
- Theory of Wind Turbine design.
- Electrical mounting of Control Panel and Windmill Computer Panel.
- e. Test and Inspection of Windmill Computer and Hain Panel.
- Introduction of Programming of Windmill-Controller.
- g. Erection of Wincon wind turbine in practice.

Ulstrup, November 25th, 1989.

Wincon Wind Energy ApS.

Tomas O Lyrner Project Manager Carsten H. Pedersen Chief-mech.engineer Chief-electr.engineer

Viggo Jørgensen

Jan Haahr Man Director



CERTIFICATE.

We hereby certify, that:

n.

Hassan Abdel Fattah

has been trained at WINCON WIND ENERGY Aps factory in Denmark in the period from October 28th to November 25th, 1989 in the following program:

- a. Quality standards and establishment of Quality assurance plan and procedures.
- b. Workshop layout, machinery and material specifications and know-how for test and production equipment.
- C. Theory of Wind Turbine design and examination of Drawings and Documentation.
- d. Mounting of Mechanical Components for complete Nacelle and Nacelle cover.
- e. Erection and service management.
- f. Erection of Wincon wind turbine in practice.
- g. Training in Estimation of Annual Energy Output by means of Computer Program.

Ulstrup, November 25th, 1989.

Wincon Wind Energy ApS.

Tomas O Lyrner Project Manager

Carsten H. Federsen
Chief-mech engineer

Viggo Jørgensen

Chief-mech.engineer Chief-electr.engineer

Jan Haahr Man Director

TITLE PAGE.

December, 1989.

Manufacture of Wind-turbines for electricity Generation DP/EGY/88/001 - Contract no. 89/57/GYL. EGYPT 3rd Interim Progress Report for the period: November 26th to December 31st, 1989.

Prepared for the Government of Egypt by the United Nations Industrial Development Organization, acting as axecuting agency for the United Nations Development Programme.

Based on work of Wincon Wind Energy ApS.

under UNIDO Contract No.89/57.

Report made by: Director Jan Haahr.

Executing Officer: D. Gardellin, Director General Services

Division, Department of Administration.

UNIDO

P.O.Box 300 A-1400 Vienna

Austria.

1. During the time from November 26th to December 22nd all Equipment, Tools, components, gearbox and 2 Control Panels was assambled in our factory and packed in a container rented by our Transportation Agent "Leman Transport A/S, on December 22nd 1989 the container, including all equipment to be shipped in accordance with our contract, left our factory for shipment from the harbour of Aarhus/DK. On December 30th, the container left Aarhus by the Ocean vessel: K.Tomson, with destination: Alexandria. In accordance with informations from the shipping company, the container will arrive at the harbour of Alexandria on January 15th, 1990.

All original documents for the shipment was send by DHL on January 2nd, 1990 to EISCO, to make it possible for the Venture Partner to prepare the costum-clearence before the arrival to Alexandria.

Copy of documents was send to the UNDP Representative in Cairo Mr. Tharwat Sabry, on Januar, 4th. with the request for his assistance to EISCO for the release of the container immediately after arrival.

For your information, enclosed please find copies of:

- 1. Letter to EISCO att. Mr. Dia Tantawi following the shipping documents, dated Januar 2nd, 1990.
- 2. Bill of lading
- 3. Proforma Invoice in accordance with Contract No.89/57/GYL.
- 4. List of tools and equipment.
- 5. List of components for the W 110 proto-type.

CONCLUSIONS:

The project is well running untill now, and we are ready to start-up the difficult part immediately after receipt of informations from Cairo, telling us that the container is out of costum clearance and available at the EISCO Factory in Helwan.

We also expect to get informations telling us, that the new established and clean factory is ready as promised during the negotiations in Cairo. If it is possible for UNIDO to control, that this work is done, or under preparation, it will a great help for the project and us.

Ulstrup, December 31st, 1989.

Wincon Wind Energy ApS.

Jan Haahr - Director.

Egyptian Iron and Steel Co. Tebbin, Helwan, CAIRO/ Egypt.

att. Mr. Dia Tantawi - Chairman

Ulstrup, January 2nd, 1990.

Re.:UNIDO Contract No.89/57/GYL
Transfer of Technology for the Manufacture in Egypt of Wind Turbines for Generation of Electricity.

Dear Mr. Dia Tantawi,

Enclosed please find all needed documents listed belowe for the custom-clearance of shipped container, which will arrive at the harbour in Alexandria in a few days from now.

Please arrange the custom clearance and inform us when the container will be ready for un-packing at your factory. The container may not be opened before Wincon's authorized manager is at your factory. If the container is opened before our arrival and participation, we are not responsible for the shipment.

The container must be empty and returned, at the latest 7 days af arrival. If not, the additional cost for container rent will not be for our account.

Documents following this letter is:

- Bill of lading 3 originals + 1 copy.
- Proforma invoice 1 original + 1 copy
- 3. List of tools and Equipment 1 expl.
- 4. List of components for the W 110 proto-type 10 pages.

Copy of this letter and documents is mailed to:

Resident Representative UNDP, P.O.Box 982 Cairo Taha Hessten - Zamalek Egypt.

Best regards,

Jan Haahr

· Director.

WINCON ENERGY SYSTEMS HAGENSTRUPVEJ 38 8860 ULSTRUP DENMARK

Consignee

TO ORDER

Notify

RESIDENT REPRESENTATIVE UNDP P.O. BOX 982 CAIRO TAHA EESSTEN - LAMALK EGYPT

Local vessel	From (local port of loading)		
Ocean vessel	Port of loading		
K. Tomson	AARHUS		
Port of discharge	Final destination		

BILL OF LADING



LATVIAN SHIPPING COMPANY

2, Boulevard Padomju, Riga, USSR - Cable. Morflot Riga

RINELA LINE = RICONA LINE

GENERAL ASENTS IN DENIMARK
CHR. JENSEN
CHARTERING-4 SHIPAGENCY LTD.
77, STORE KONGENSGADE
POSTBOX 8079

K. TOMSON	AARHUS	DK-1022 COPENHAGEN K			
Port of discharge ALEXANDRIA	Final destination	Freight payable at Number of original-B/L 3/THREE			
Marks + Numbers	Number of packages/description of	goods	Gross weight Kos.	Measurement Cbm.	
AS PER SPECIFICATION ATTACEED	1 X 40' CONTAI AS PER SPECIFICATIO ATTACHED	N	4260		
	}		3454	(TARE)	
	Particulars furn	ished by the Merchant	7714		

FREIGHT AND CHARGES

SMIFPED on board in apparent good order and condition, weight, measure, marks, numbers, quality, contents and value unline will for carriage to the point of discharge or as hear thereunts as the Vesserma, safety genard fix always about to the different fixthe New good order and condition or the elevated Port unit of Consignment or their Assigns they paying freight as pelinote on the meight plus other charges incurred in accordance with the provisions contained in this But of Lading.

In accepting this Butt of Eading the Merchant expressly accepts and agreet to all No stig utations on both pages, whether written granted stemped or otherwise moorporated as fully as if they were all signed by the Merchant

One project Birt of taring must be surrendered duly endorsed in exterior for the goods of detirengledge.

N. WITH SE a terror the Master of the said Versel her argned the number of original falls of ading stated allows, at of this tenur and date, one of a first tenur placeming the others to stand and

Place and date of issue.

COPENHAGEN

30.12.89

Signed (for the Master) by

CHR ENSENLTD.

Resident Representative UNDP.
P.O. Box 982 Ceiro.
Taha Hessien - Zamalk.
Egypt.

J.

FAKTURA INVOICE RECHNUNG

PROFORMA

Dato - Date - Datum:

Dere: ordre nr Your order No		Vor ordre		Eruttoværet		Nettoward	
Pri auftrag Ne		Our contract Unacre Sesiar guing		Grossmeight Bruttagemicht		Rictionight Rictiogram (ht	
		A			4260 kg		
				L	1200 KB		
Levening Delivery			Betahngstetingeiser				
Lurlerung			Terms of payment Zalungsbedingungen				
, Cif	Alexandria			Net	to Cash	l	
			L				
Emballing marks di Packing and marks	Antal Number		reaft ription	ŀ	Enherispes Price	Beleb Aminunt	Currency
Verbackung und Markerung	Anzahi		Sair partur Historia	ļ	Entwitstern	Berrari	l
							٠
	í			į.			
1	1			l		US\$	
				1		1 3.53	
Contair.er	ł	Fautaman P. 1		J		1	-00
	1	Equipment, Tools		ŀ)))] , _
Mari	{	Equipment, Parts		ł		50.0))),_
315021-0	Ī	Equipment, Gearbox		j			000
		Equipment, Control	System	ĺ			000,-
i	ł	edatheenet control	Jystem	}		120.6	<u>-</u>
ļ	j			ļ		†	
İ	į			Ì		99.0	000,-
i i	ł			J			-
	1			1			_
• [ĺ			ł		1	
ł	}			i		1	
	1			ĺ		1	
i	Ĭ			į		1	
1	j			ţ		1	
1		Country of origin:	Donmark	i		i	
ì	ŀ	country of origin:	Denmar K			J	
1]			i			
İ				l		1	
ł	1	Shipped by:		j			
İ	Ì	· FF J •		i		Į	
•				\$		}	
1	ļ	-		1			
į	İ	CUSTOMS PROMERAGE T	THROUGH:	t		1	
1	1	Resident Representa		}]	
İ	l	P.O. Box 982 Cairo.					
Ĭ	į			ļ		- {	
1		Taha Hessien - Zama	ılk.				
		Egypt.		l		I	
Ì		~- ·		}		1	
ł				,		1	
į.	1			i			
Į	1			İ			
İ	l			1		[
	f	We hereby certify t	hat the coods	, 1		1	
	1	are in accordance v		- [1	
	l			,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	. •	1	
	1	purchase agreement	contract DP/	(ECT78879)	Ц	J	
	Į.			j		1	
1	ĺ			ł		ł	
1	1			i		-	
į	i	÷.	1	[1	
		1.1	,			1	

LIST OF TOOLS AND EQUIPMENT, SHIPPED TO CAIRO THE 22TH OF DECEMBER 1989.

NOS.	DESCRIPTION
1. pcs.	Tack-welding fixture for the bottomframe.
1. pcs.	Welding fixture for optimal welding: 2 column - 2 consoles - and 2 bottomplates.
1. pcs.	Fixture for mounting of the bearings.
1. pcs.	Fixture for mounting of the transmission.
1. pcs.	Fixture for assembling of the cover.
2. pcs.	Wagons for mounting and transportation.
2. pcs.	Bench for tools and vice.
42 m2.	Welding curtains.
1. pcs	Induction-heater for mounting of the bearings.
1. pcs.	Grease filling system complet for bearings.

Morten Andersen 20-12-89.

Page 1

BOTTOM FRAME WITH YAW SYSTEM.

Description	Unit.
Slewing ring	1
Yaw motor	2
Yaw gear	2
Yaw wheel	2
Screening for yaw wheel	2
Bottom frame	1
Bushing for slewing ring	30
Steel bolt ml6x130 fzv	40
Lock nut ml6 fzb	40
Disc HB200 m16	80
Insex Screw ml2x40 12.9	20
Disc HB200 12mm fzv	20
Stel bolt m8x40 fzv	8
Lock nut m8 fzb	8
-	B
Facet disc m8 fzb	U

MAIN SHAFT KOMPLETE.

Main shaft	1
Main bearing 23136es	1
Main bearing 23036es	1
Bearing house fixet 300	1
Eearing house lose 280	1
Bushing long	1
Bushing short	1
Air ecape valve ps18	4
Grease nippel 1/4"	2
Insex Screw m6x8 916-45H	2

Jul.



Page 2.

MOUNTING GEARBOX.

Description	Unit.
Gearbox flender szak 1360 Scrink disc ø200 Blade hub Taper lock Lock disc for hub Web plate Caliber konsol for brake Brake caliber W4 Brake disc ø700 Steel bolt m24x80 fzv Disc HB200 m24 fzv Disc HB200 m40 fzv Insex screw m6x16 fzb Steel bolt m20x80 fzv Disc HB200 m20 fzv Lock nut m20 fzb Steel set screw m36x70 fzv Steel set screw m36x90 fzv	1 1 1 1 1 1 1 1 5 6 4 8 4 2 2
Generator 108kw Elin Coupling komplete Plate 1 for momentstag Plate 2 for momentstag Plate for sensor generator Fittings for sensor for Gearbox Plate for demex sensor Fittings for sensor generator Fittings for sensor generator Fittings for topbox Securit for main shaft Bushing for momentstag Eye plate thick Eye plate thin	1 1 1 1 1 1 1 1 2 1

MOUNTING GENERATOR.

Pescription :	Unit.
Rubber for momentstag	1
Rubber for eye plate	1
Steel set screw m24x 70 fzv	4
Steel set screw m8x20 fzv	2
Steel set screw m20x50 fzv	2
Steel bolt m30x120 fzv	8
Steel bolt m27x220 fzv	2
Disc for momentstag	2
Disc HB200 m36 fzv	8
Disc HB200 m30 fzv	8
Disc HB200 m20 fzv	2
Disc HB200 m27 fzv	1
Disc HB200 m24 fzv	4
Disc HB200 m8 fzv	2

MOUNTING NACELLE COVER.

Helmet sheild 1.r	2
Side sheild l.r.	2
End plate perforation 1.r	2
End plate 1.r.	2
Hinge	4
Lock fitting 1	1
Lock fitting 2	2
Hook	2
Gasspring fitting	2
Reinforcement	1
Torsion stregthening	2
Shock absorber komplete	4
Reinforcement front r.	1
Reinforcement bottom	1
Shield for air (nacelle cover)	2
Loock fitting AH 27	2

Page 4.

MOUNTING NACELLE COVER.

Description		Unit
Steel set scre	ew m6x16 fzv	148
Steel set scre	w m8x20 fzv	76
Steel set scre	w ml0x20 fzv	32
Insex screw n	n6 x 16 fzb	4
Lock nut mlO 1	zv	28
Kombi nut	m6 fzb	152
Kombi nut	m8 fzb	80
kombi nut	m10 fzb	4
Disc AlO f	zv	60
Disc HB200 8m	fzv	62

MOUNTING NACELLE COVER KOMPLETE.

Description	Unit.	
End part front	1	
End part bottom	ī	
Gasspring fittings front	2	
Reinforcement front r.	ī	
Reinforcement bottom	ī	
Helmet consol front 1.	ī	
Gasspring fitting bottom	2	
Helmet consol bottom 1.	ĩ	
Sound lock	ī	
Fittings for nose cover	3	
Nose cover	ĭ	
Plate for nose cover	3	
Rubber for nose cover	6	

11.11

Tage 5.

MOUNTING NACELLE COVER KOMPLETE.

Description	Unit.
Noise absorber for sound lock	1
Noise absorber for generator profil	1
Noise absorber bottom	1
Noise absorber front	1
Noise absorber for iron ankel	1
Noise absorber for frame 1.	1
Noise absorber for frame r.	ì
Rubber for nacelle cover	2,5 m
Shock absorber for helmet shield	5 0
Helmet consol front r.	1
Helmet consol bottom r.	1
Safety chain 1520	1
	1
Safety hook	4
Steel set screw m8 x20 fzv	30
Steel set screw m12 x 25 fzv	18
Steel set screw ml6 x 35 fzv	4
Steel bolt m12 x45 fzv	2
Steel set screw ml6 x45 fzv	20
Steel set screw ml0 x 35 fzv	4
Steel bolt m6 x40 fzv	6
Eye bolt m8	4
Steel set screw m6 x 20 fzv	6
Kombi nut me fzb kombi nut ml0 fzb	34
kombi nut ml0 fzb	40
Kombi nut m6	6
Lock nut m12 fzb	14
Lock nut ml6 fzb	16
Lock nut m6 fzb	6
Lock nut m8 fzb	4
Disc Al2 fzv	14
Disc Al6 fzv	16
Disc AlO fzv	4
Center disc ml2 fzv	6

Mel.



Page 6.

MOUNTING NACELLE COVER KOMPLETE.

Description	Unit.	
Disc 4 side $\phi16x65$	4	
Disc 1/4" fzb	6	
Oil funnel	1	
Taptite screw m6 x16 fzb	6	
Center disc 6mm fzv	6	

MOUNTING ELECTRICITY.

Cable 3x35	27m
Cable 4x35	27m
Cable 34x1	26m
Cable 4x1,5	52m
Cable 2x1	55,6 m
Cable 12 x 144	3,5m
Cable eye 35	7
Cable eye 2,5	8
Cable fitting	1 .
Cable wire m6	2
Cable wire m4	2
PG 42	1
PG 36	1
PG 16	1
PG 16 Brass	1
PG 13,5	6
Top box	1
Small top box	1
Microswitch unbalance	1
Wire terminal	1
Sensor	2
Microswitch twistet cable	1
Thrust pad	3
Fittings for unbalance switch	1
Vire 2mm	3.3m
Steel set screw ml2x 30 fzv	4
Steel set screw m8x 16 fzv	2
Steel set screw m6x 20 fzv	2
Machine skrew m6 x 20 ch fzb	2

MOUNTING ELECTRICITY.

Vind vane 1	Description	Unit.
. Disc HB200 8m fzv 4 Disc A6 fzv 2 Lock nut m12 fzb 4 Lock nut m6 fzb 4 Wire lock 2m 2 Schrink flex 1/2" 0.35m Vind vane 1	Disc A12 fzv	8
Lock nut m12 fzb 4 Lock nut m6 fzb 4 Wire lock 2m 2 Schrink flex 1/2" 0.35m Vind vane 1	Disc HB200 8m fzv	4
Lock nut m6 fzb 4 Wire lock 2m 2 Schrink flex 1/2" 0.35m Vind vane 1	Disc A6 fzv	2
Wire lock 2m 2 Schrink flex 1/2" 0.35m Vind vane 1	Lock nut m12 fzb	4
Schrink flex 1/2" 0.35m Vind vane 1	Lock nut m6 fzb	4
Vind vane 1	·	2
	Schrink flex 1/2"	0.35m
	Vind vane	1
Anemometer 1	Anemometer	1

ASSEMBLING.

Bushing for tower	30
	72
Fittings for weather station	1
	36
Fittings for vind vane, anemometer	1
Fittings for control panel	3
Hook for cable	ī
Frame for control panel	ī
Safety line 22m	ī
Safety belt	ī
Safety Altochut	ī
Steel bolt m20 x 160 fzv	72
Steel bolt ml2 x 120 fzv	30
Steel bolt m20 x 130 fzv	72
Steel set screw mlOx 30 fzv	8
Lock nut mlO fzb	8
Disc AlO fzv	8
Disc HB200 12m fzv	30
.	144

41,1

CONTROL PANEL KOMPLETE.

Description	Unit.
Enclosure 800 x 1200 Rc unit	1 3
Cobberbar for thyristor Typesign	3
Worning sign yellow/red Thyristorprint	2 1
Bolts Aux for triggerprint Voltagetransformers	4 3
Wiringcover 30x 80 Wiringcover 60x80	3,6m
Mainswitch stromberg	1
Aksel for mainswitch Aux element for mainswitch	1
Bracket for yaw transformers Termorelay 4-6.5 A	1
Termorelay 2.4 4 A Yaw transformer	1
Yaw controller Fuses 3x 80 A	1
Fuse holder 100A	3 1
Contactor for capasitors 3tk44 Capasitor 4700 uf 63V	3 1 2 2 3 3
Rectifier 30A Aux relay 3TB	2 2
Current transformers 500/1 A Thyristers	3
Tripbreaker 3A	2
Tripbreaker 6A Tripbreaker 10A	1
Varistor 40KA type v20/3 Contactor 1s 177/400V	1
Brake trafo dt 9084-1 Trafo 24V dt 1445-1	1
Cpu trafo dt 1055-1 Light trafo dt	1
Caoasitor 12,5	3
Bracket fot capasitors Din bracket for terminals	1 1,2

Hali

CONTROL PANEL KOMPLETE.

Description	Unit.
Cable 35mm	5
Cable 6mm	3
Cable 10mm	ĭ
Cable eyes 35 x10	12
Cable eyes 6 x8	6
Emergency stop	ĭ
Terminal 95mm	5
Terminalseparation	4
End stop	9
Terminal vk4e	20
Seperation piece AP4/E	1
Terminal vk4u	43
Seperationspiece AP4	2
Term.sign 1-40	1 set
Term.sign ul-ul.Wln u2-v2-v2	1 set
Varistor 24V	5
Varistor 380V	5
Resistor 180 K for capasitors	9
Resistor 15k	2
Diodes 5408	2
Ventilator 24 VAC	1
Fittings for ventilator	1
Schrink flex 1/2	0.2 m
Cable red ø75mm	100
Cable orange ø,75	100
Cable black 0,75	100
Cable lilac ø,75	100
Cable Yellow/green	100
Cable brown Ø,75	100
Cable red 2,5mm	10
Cable black 2,5	10
Cable lilac 2,5	10
Scrink flex 5,5mm	0.5
Flex cower nylon	1
PG 48 HSK	1
PG 48 brass	1
PG 42 HSK	1

Hur

AMINGOR

PACKING LIST FOR WINCON W110 XT.

Page 10.

CONTROL PANEL KOMPLETE.

Description	Unit.
PG 42 brass	1
PG 36 HSK	4
PG 36 brass	4
PG 16 HSK	2
PG 16 brass	2
PG 13,5 HSK	2
PG 13,5 brass	2
PG 11 HSK	4
PG 11 brass	4
Copperbar 250 A	2,5m
Holder for diagram	1
Folts ml0 x35	4
Nuts m10	4
Disc m10	4
Bolts nuts	1 set
Computer cabinet 600 x 600	1
Front for cabinet	ī
Fittings for CPU	1 set
Compuetr complete	1
Print for trafo	3
Temperature Scale	ī
Din bracket S35	0,4
Cable 50 x 1 Reyflex	4

Harry.

TITLE PAGE.

March 15th, 1989.

Manufacture of Wind-turbines for electricity Generation DP/EGY/88/001 - Contract no. 89/57/GYL. EGYPT
4th Interim Progress Report for the period: January 1st to March 15th, 1989.1990

Prepared for the Government of Egypt by the United Nations Industrial Development Organization, acting as axecuting agency for the United Nations Development Programme.

Based on work of Wincon Wind Energy ApS.

under UNIDO Contract No.89/57.

Report made by: Director Jan Haahr.

Executing Officer: D. Gardellin, Director General Services Division, Department of Administration.

UNIDO

P.O.Box 300 A-1400 Vienna

Austria.

1. On January 30th, we received a telefax from the Chairman for EISCO, Mr. Dia Tantawi, (Copy enclosed) that the container shipped from Denmark in December, finally was arrived at the Container Harbour in Alexandria. Mr. Tantawi asked us to send our Project Manager to be present while opening of the container in accordance with our requirements. We asked Mr. Dia Tantawi to arrange the release of the container and transportation to the factory in Helwan/Cairo, and promised to send Mr. Tomas Lyrner as soon as possible.

On February 1st, 1990 we informed EISCO by telefax, that Mr. T.Lyrner would arrive at the airport in Cairo on February 5th 19,45 hour, (copy enclosed), and informed that he would be ready to start the unpacking and control of components on Febr.6th, and start-up the planned guidance and supervision on the prototype imediately after.

At the arrival at the factory in Helwan on Febr.6th, the container was still at the harbour in Alexandria, no tools was ready and available and the promised separated and cleene space for the assambly of the proto type and future machines was not prepared.

- Copy of Mr. Tomas Lyrner's report for his stay and work in Cairo from Febr.5th to March 1st 1990 is following this report.
- 3. Copy of Price-list for components, to be uset for calculations of a Egypt produced Wincon W 110 including imported components from Wincon's normal sub-contractors.
- 4. Copy of a hand-written list of needed components to be imported for the production of the 100 UNITS.
- 5. Definition of other kind of materials for foundation-bolts was found, to make it possible to find suiteable steel in Egypt. (Copy of telexes enclosed.)
- 6. Hub for the prototype was not shipped in the container, but send by Air-freigt and arrived at the airport in Cairo on February 24th, 1990. Original shipping dokuments was handed over to the management at EISCO during my stay in week 9/90.
- 7. 2 Computers and yaw controller for the two shipped control-panels was not shipped together with the panels, but will be handed over by our Electrical-manager Viggo Jørgensen during his stay approx. week 17 18/90 for the final testing and erection of the prototype.

We are afraid, the computers will be injured during the time of transportation and unpacking, and prefere to bring new controlled and tested units at the arrival for erection and first unit.

/\\/

CONCLUSIONS:

The training programme and handling of problems in Egypt was more difficult than expected, it is very difficult for the involved engineers to get the needed authorisation to do even small details, as an example they could not get even simple hand tools for the assambling, before T. Lyrner was tired of waiting and went to Cairo and purchased some simple tools for our own account.

During my stay, I was promised again, that a new established and clean factory will be ready as promised before starting up of the manufacture of the next units.

Ulstrup, March 15th, 1990.

Wincon Wind Energy ApS.

Jan Heahr - Director.

REPORT FROM FEB-1990 VISIT IN EGYPT WINCON/EISCO PROJECT, TOMAS LYRNER

MONDAY, FEB 5

Arrival date. Both Helge Petersen and Ahmed Abdul Hassan (from EISCO public & service department) received me at the airport.

TUESDAY, FEB 6 4

Left from the hotel at 6:00 am for Alexsandria where the container still was storaged. We were four people in the car. Me and Abdel Ghani, Ahmed Abdul Hassan and the driver Mr Kharliffa.

Concerning the transport of the goods in the container to Cairo-EISCO there were two alternatives. We could unload it at the harbour and put the things on a truck for the transport to EISCO, this would take about 10 days. Or we could have the hole container transported to EISCO. This would take about 5 days and would be more expensive. We agreed to chose the last alternative. We returned to Cairo 9 o'clock that night.

WEDNESDAY, FEB 7

First day at EISCO. I was showed around the enormous steel plant with all its workshops.

THURSDAY-FRIDAY, FEB 8-9

Since we had to wait for the container my EISCO-friends had a program for tourist attractions of Cairo. Pyramids, shopping district, resturants, Citadel mosk etc.

SATURDAY, FEB 10

More time was spent with tours around the factory. To see the facilities for manufactoring gives you some ideas of what can be manufactored later in the EISCO plant for this prodject.

Every day I made a short visit at the office of Eng. Aboraia (chief for spare part department) to get some news about the transport of the container. He was the man whom in practice was responseible of this.

SUNDAY, FEB 11

Stayed home at the hotel, writing letters.

MONDAY, FEB 12

The general way of informing about bad news is to say nothing. So a quick visit at the office of Eng. Ahmed Abouraia. He offered me a cup of coffee without mentioning the container....

Afternoon was spent with the chairman for the company EISCO, Mr Dia Tantawi. Helge Pedersen and Mr Sabri from UNIDO was also participating in the meeting. Mr Dia stated that a gearbox similar to Flender 1360 could be produced in the future, 1-2 years from now with new machines which will have the following capabilities:

- 1. Machining center bearings of casing
- 2. Gear grinding teeth
- 3. Lathe shafts
- 4. Grinding shafts

This means that the work which is being performed by Germanischer Lloyd (GML), to design a suitable gear design for existing machines of EISCO, is finished.

About ten minutes after Mr Sabri and Helge Petersen left for Cairo Mrs Laila arrived (maybe somewhat late?). Mrs Laila is working for ENREA under Sharif El-Din.

If the container, with the original drawings, had arrived we could have discussed the foundation. We agreed to meet again when the container had arrived and that she at that time also should bring a man resposible for the casting of the foundation. Mrs Laila also mentioned about the problem of the wind turbines erected Ras Ghareb.

TUESDAY, FEB 13

I recieved (a fax from CHP 12.2.20) some requested information from Dk about preliminary power curve measurements on W99xt that will be erected in Hugharda. Since the fax was written in danish I translated into English and added some extra information. This information was given to both Helge Petersen and Mrs Laila.

WEDNESDAY, FEB 14

After 8 days of waiting the container finally arrived. The container was discharged within 4 hours so the truck could return to Alexandria. Only the main components of packing list was checked.

At 11:00 am an american group from US-aid arrived. I had a one hour information meeting with them concerning the project.

At 15:00 pm me and the driver together with Tarak went to see a national football game between Egypt and Denmark.

THURSDAY-FRIDAY, FEB 15-16

Two free days. Every second thursday the emploies of EISCO are free. Thursday, a second visit at the pyramids. Also went to a movie.

SATURDAY, FEB 17

Organized the components to be assembled. I desided to do the check the components according to the packing list meanwhile the assembly was performed.

SUNDAY, FEB 18

Start of the assembly. Hassan is doing alright with the cover. Since the tools still were missing I checked the components more carefully. We also had the main-gear washed out. The turning of gear-shaft (high speed shaft) was managed by means of a huge lathe machine.

MONDAY, FEB 19

Talked with Wincon. Had some questions about components etc.

- -1. 3 capacitors, only 2 delivered. Answer: the 2 capacitors are of a larger size and replace the 3 smaller
- -2. Grease filled in the bearing house at Wincon ? Answer: Yes
- -3. Cabinet for testing sensors of nacelle is not supplied with the container, why? Answer: that was not in the contract. Furthermore Wincon has delivered drawings of test cabinet. Mr Rabia shall be able to make his own test cabinet.
- -4. Informed Viggo that Mr Rabia wants english info. of Generator, Capacitors and Cables.
- -5. Hub sent when ? Answer: it will be shipped by air week ??.

Foundation bolts of quality 8.8 can not be manufactored at EISCO. The material was changed by me to C45. Heattreament of anchor bolts is also required (fully hardning also tempering to inprove fatigue strength). The yould point of the bolt material was required to 420 MPa after heat treament.

TUESDAY, FEB 20

Started the day with a visit at the Administration office of UNIDO I was told that I must be authorized by Jan Haahr to Cash more money.

At the EISCO company we still hadn't any tools. So the day was spent by run around the company searching for ordinary tools to be used for the assembly, attachments, torque wrenches etc.

WEDNESDAY, 21 FEB

Sent a fax to Wincon, requesting the environmental conditions for the Red Sea cost, from the hotel about the problem with the never ending problem about tower painting. Mr Dia Tentawi had suggeted that we should try to by the painting according to environmental conditions instead of trying to find the special types of paiting.

To speed up the assembly process, I together with Tarak went to a district where a lot of tool-shops could be found in Cairo. I bought a set of Attachments 6-32 mm, one fixed-wrench 36/41 mm suitable for bolts M24/M27, one bacho 10 mm key and blade-measurements 0.05-1.0 mm. All together 160 Eg. pound payed by Wincon to get the assambly of the turbine started.

A meeting was appointed to be held at 10:00 am with ENREA concerning the foundation at the office of Mr Aboraia, EISCO.

Mrs Laila and Civil engineer Ibrahim from ENREA participated in the meeting. Their old drawings was replaced with updated versions for foundation. Mr Ibrahim pointed out that the quality of reinforcement required on the drawings from Dk was unknown in Egypt. I informed Mr Ibrahim that I had to retrieve some additional information (see Fax # 3 - 21.02.90) about the reinforcement from Dk to be able to replace it with some local produced reinforcement.

THURSDAY, FEB 22

We went downtown again this morning to buy some coating to cover the machined surfaces on the nacelle frame with.

Went up to the Unido Administration office and talked with Mrs Sarwat which luckilly had received the confirmation (from Jan Haahr) that allowed me to cash some more money.

According to earlier information the chairman of EISCO, Mr Dia Tantawi and some other important people would come at 12:00 for inspection of the assembly process. When the clock was 1:30 pm I went to the office to write some papers. Of cause they had to come while I was away.

EISCO did not have the facilities to determine the yield point of the anchor bolts at the factory so instead of the yield point 420 MPa the requirements was changed to a Brinelli hardness of 200 HB or more after heat treatment. The obtained bolt material will correspond to a bolt quality similar to 7.6.

FRIDAY, FEB 23

Free day. I called Wincon concerning the reinforcements of foundation.

SATURDAY, FEB 24

I recieved a fax with some information of reinforcement used the foundation. The yield point was as high as 550 MPa. The closest quality available on the Egypt market would be tentor Steel St-52. In order to use this steel the diameter of reinforcement had to be increased. A confirmation about the change of steel quality and dimensions was written and sent to Mrs Laila (see Fax # 4).

...

A.

SUNDAY, FEB 25

The work in assembly shop was slow.

9:00 pm Kharliffa, Ahmed Abdul Hassan and I fetched Jan Haahr at the airport.

· MONDAY, FEB 26

Meeting at 10:00 with Laila at ENREA. The troubles with the wind turbines erected at 1988 in Ras Ghareb was discussed. Mr Gilbert, Mrs Laila and some engineers joined the discussion. We were informed that an American investigation had tried to found out about the errors of the wind turbines. There main point for yaw system was that the yaw motors were to weak. This conclusion was wrong. They had not noticed the unconnected yaw brake on top of motor at all.

At about 12 o'clock noon we meat the chairman for ENREA Mr Sharif El-Din and some others (Mr Mohammed Aref?). Posters for the exhibition which is to begin the 13:th of march was delivered. A Wincon video tape, which ENREA could take a copy of to show at the exhibition was also handled over.

TUESDAY, FEB 27

At 12 o'clock we meat Mr Dia Tentawi, Sharif El-Din and prof.Dr. ing. Amin Mobarak among others in an EISCO office located in the centre of town.

It was stated by Sharif El-Din:

- Unit #1 The first wind turbine delivered by Wincon in pieces, except the tower which is produced by EISCO, will be erected in first week of may.
- Unit #2-3 Will have original gear boxes, slewing rings and the same tower as unit #1.

 Nacelle-frame and main shaft will probably being locally manufactured.
- Unit #4-6 Will be supplied with gears manufactured partwise locally ?.

WEDNESDAY, FEB 28

Jan and I arrived to EISCO at 9:00 am. The preliminary assembly shop for unit #1 was showed to Jan Haahr.

We also had some 30 minutes to see Mr Aboraia before the meeting 10:00 with Mr Dia Tentawi.

•..

Discussed items:

- Assembly shop
- Future plans
- Further informations. Information (Drawings, specifications etc.) which will be delivered by Wincon before the contract is finished.
- A list from EISCO was also handled over concerning these things

43,



Januar 2nd, 1990.

Price-list for components, to be uset for calculation of windturbine, Type Wincon W 110/W 110 Xt. Prices in US \$

	Component:	Price:	Labor	hours:	Freight in DK:	Total:	
	Rotorblades 9 m Type MAT	18.750			235	18.985	
•	Spinner	252			4	256	
	Fixtures f.Spinner	12				12	
•	Rotor Hub	1.725			39	1.764	
	Extenders-casted	1.955			50	2.005	
	Backflanges	241			12	253	
	Main ax	710			11	721	
	Main bearings	571			2	573	
	Housing f.bearings	1.163			2	1.165	
	Grease for "	41			2	43	
	Gearbox/Flender	11.209			90	11.299	
	Generator/ELIN/BBG	C 6.795				6.795	
	Centaflex-coupling	g 732			18	750	
	Momentstag	82		1,5 h.		82	
	Ringfeder scrink	elm 270				270	
	Ringfeder scrinkp	late 397			15	413	
	Distance-element	70			2	72	
	Brake-disk	475			10	485	
	Brake-calipers (t	wo) 1219			30	1.249	
	Caliper-consol	201		5,5 h		201	
	Yawgears incl.bra	ke 3.447			27	3.474	
	Yawbearing "R.Erd	e" 2.933			37	2.970	
	Toothwheel for ya	w 273			5	278	
	Cover f.yaw wheel	11			1	1 7	

/\\/

	Nacelle-frame compl.2.3	374	25,5	h	86	2.460
	Tower complete 16.3	312	3,5	h	344	16.656
••;	Noise damper cnl.	90			2	92
	Nacelle cover cpl. 1.6	518	2,2	h		1.618
	Air-intake	60			2	62
:	Miscl.fixtures 1	110	6,1	h		110
:	Control panel excl. computers 5.8	860	52,6	h	66	5.926
•	Computers f.panel 4.8	883				4.883
	Cables 1.7	797				1.797
	Safety belt 2	288				288
	Bolts and miscl. 8	808				808
	Montage - el system		7,2	h		
	" · nacelle cover	r	6,3	h		
	" yaw system		4,2	h		
	" transmission		6,3	h		
	" bearings		2,1	h		
	" nacelle cover at nacelle	r	11.2			

for the proces	de superted to land	Ex Type will
temperval per u		10720 100 2100
how bessup	571	1120900
Restor fluidis	6795	679.500
Eurales - coup		73.200
Roughdes resum	h durelfage lat 4 10	39700
Rengfedel ?	plake/dix. 397.	48 500;
make-disk make-adipen	1716.	124900
fampenents f	subort 5860	586000
lampaler 1	Rouled went 4883	488300
Total fund		
Total 100 4	mils	# 3245.100

baire, 27th Jelmery 1990 Huhl

Terrex

65120 Wincon DK

Dear Mr. Jan Haahr

Refering to your letter dated 2/1/1990. The Container arrived in Alexandria, please send your Authorized Manager to be present while opening the a.m. container according to your requirement. please notice that the container should be empty and returned at least 7 days of arrival, any delays concering the availability of your authorized manager, plus-additional cost for container rent will be for your account.

Best regards,

27.1.70

Chairman Eng. Dia Tantawi ESICO

۹. ۱۱۱ د۷

WINCON, Wincon Wind Energy, Hagenstrupvej 38, DK 8860 Ulstrup TELEFAX TRANSMITTAL FORM

				Wincon No:	
Date:	01.02.1990	Time:	15,15	Operator:	JH
To:	EISCO, Tebbin,	Helwan,	Cairo Attn:	Mr. Dia Tantawi	, Chairman
From:	WINCON, Wincon	Wind Ene	rgy, Denmarl	k: Jan Haahr	
Number	of copies incl	uding th	is form:	1	
autore part c	ceive. Our fax	no. is:	45-6-46-44 illegible or	nd III capabilit -34. Please advi r if any pages a	se if any

To fax no. 009 202 791546

Dear Mr. Tantawi,

Tank you for your telefax dated 30.01.1990.

Our Project Manager - Mr. Tomas Lyrner, will depart from here on monday 5th and arrive at the Airport in Cairo, flying Swiss-Air- 19,45 Monday evening.

We have asked Mr. Helge Pedersen, to make Hotel reservation at the : Hotel President, 22 Taha Hussein St. Zamalek, Cairo from monday night.

Will you please send one of your engineers knowing T. Lyrner to pick him up in the Airport and arrange further local transportation.

Tomas Lyrner expect to start-up the planned guidance and supervi-. sion on the manufacture of the prototype imediately after the un-packing of the container.

I will try to come to Cairo later next week to see you, and have your opinion about the meetings with the Danish delegation from "Danida".

Best regards,

Jan Haanr

89-12-24 12:41# 6512D WINCON OK 20170 5010 UN cairo : 27 . 12. 1989 cairo : 27 . 12. naant

thank you for the kind reception , mospitalty and helpful thank your for the kind reception to your plants with training program of our engineers at your plants with training program of our engineers at your plants with the resign that in annulacture of wind turbines in egypt, please confirming that in

- 1- item 2- 2d includes the delivery of all required special equipment and special tool components hat to 26 equipment and special for example torque wranch , testing manufactured in egypt for example torque wranch , eact .
- 2- all the above mentioned parts should be teady before starting assembly and effection of the pilot manufacture of prototype .b. regards. nadisolb and . dia tantawi chairman .

w USTIO WINCOM DN ID175 SOID UN MAMA V

1:39 045

09120176+
90-01-03 10:47
09120176+
20176 solb un#
20176 solb un
65120 WINCON DK

DATE: 02.01.1990.

TO: E1500

(

MR. DIA TANTAKI, CHAIRMAN

FROM: WINCON, DK JAN HAAHR

RE: YOUR TELEX NO. 108/24.12.89/NTR:EGY/88/001-DELIMERY OF SPECIAL EQUIPMENT AND TOOLS.

IN ACCORDANCE WITH OUR OFFER AND CONTRACT WITH UNIDO NO. 89/57/64L. OUR DELIVERY OF EQUIPMENT WILL BE AS LISTED UNDER ITEM (D.D.D.)). ANNEXURE TO QUISTIONNAIRE AND SUBSET FORMS. COPY OF THIS LIST WAS GIVEN TO YOUR MANAGERS AND ENGINEERS FOR THAINING DURING VISIT IN DK.

TOPOUR WRENCH, FRECHATIC WRENCH AND ELECTRICAL AND MECANICAL TESTING EQUIPMENT IS NOT INCLUDED IN OUR DELIVERY.

THE TERRITATION FOR CONTROL TARELS IS NO THE LIST FOR DELIVERY Thermal Tarking Together with components for The 180 with 5.

BEGS RECARDS

JAN HAAMR, WINCOM.

10:175 following on the

09120176+ 90-01-03 09:57 09120176+ n c

90-01-03 09:57 09100176+ 20176 solb un# 20176 solb un 65020 WINCON DK

) TO: DIA TANTAMI CHAIRMAN - FROM: CARSTEN H PEDERSEN, MINCON

THE FOLLOWING TELEX IS SENT TODAY TO DR. TABLARI.

TO:DR. TABLAMI

(·

FROM: CORSTEN H FEDERGEN

SEE: PROJECT EGY/AS/DO1/B/O157 MARDEACTURE OF WIND TURNSHES FOR FLEC.
CENTRATION.

THE SOIL COMDITIONS FOR THE FOUNDATION CAR DE SEEN ON DEARING DANGEDOE, SEND TO EISCO FROM HERE 27.9.89.

THE SOIL CONDITIONS ARE: 1/30 AND AND ARES #30 DOGR.

CLASS FRICTION ANGLE AFF. O DEGR CV. SETTER THAN 50 NO BE

1017 30 (0.10 1000**),11**00; 11100 3 110/1 10/10 1

THE CONTRACTOR STATE OF THE PARTY OF THE STATE OF THE STA

, the complete resultance products but the creation is expected from the following α

The College of the Co

Section 1994

09121918+
90-01-03 09:50
09121918+
23918 sonra un#
21918 sonra un
55120 WINCON DK

.

🦳 TO:PR. TABLAWI

FROM: CHRSTEN H FEDERSEN

PEF: PROJECT EGY/88/001/8/0137 MANUFACTURE OF WIND TURBINES FOR ELEC. SEMERATION.

.

THE SOIL CONDITIONS FOR THE FOUNDATION CAN BE SEEN ON DEADING 0-03000E, SEND TO EISCO FROM HERE 27.9.89.

THE SOIL COMPITIONS ARE: SAME AND GRAVEL: FRICTION ANGLE =30 DEGR.

CLAY: FRICTION ANGLE APP. O DEGR CV. BETTER THAN SO EN/M3

SOIL TO COVER FOUNDATION: DEIGHT AT LEAST 100015/H3

SOIL WATER LEVEL LONER THAN BOTTON OF FOUNDATION.

The confide Foundation beaution has been sept to essee by container () for a here in become, is as.

TELL TECHEDS DVDCSED, DOWNERS DEFENSELES D.SC. CARSTER OF FEDERATER

6 1.70 to compare en-201, e-210, et 19

* to 1

TITLE PAGE.

July 27th, 1990.

Manufacture of Wind-turbines for electricity Generation DP/EGY/88/001 - Contract no. 89/57/GYL. EGYPT 5th Interim Progress Report for the period: March 16th to July 25th, 1990.

Prepared for the Government of Egypt by the United Nations Industrial Development Organization, acting as axecuting agency for the United Nations Development Programme.

Based on work of Wincon Wind Energy ApS.

under UNIDO Contract No.89/57.

Report made by: Director Jan Haahr.

Executing Officer: D. Gardellin, Director General Services
Division, Department of Administration.
UNIDO

P.O.Box 300 A-1400 Vienna Austria. On June 10th, we received a telefax from the EISCO / Mr.Ahmed Abu Raya, that the foundations was allready finished since mid. of May and that the tower for the prototype WTG including painting would be ready for erection in the third week of June 1990.

Our chief-engineer, and manager for activities in the factory in Denmark Mr. Carsten Høybye Pedersen, answered by telefax on June 13th, that our team would be ready for departure from DK and arrival in Cairo in week 26.(June 25th) for the final testing in the Helwan Factory and for supervising of erection and commissioning of the prototype at Hurgada.

On June 14th, we received a telefax from EISCO, that our visit in the time from June 25th, Due to the Holly Feast vacations was inconvenient, and asked us to indicate a new date after the vacation period.

On July 17th, we informed EISCO that our team was ready for arrival in Cairo in week 32.(5/6th of August) and asked for EISCO's approval of the new date.

On July 24th, we asked one more time for the approval of our visit in the time from August 5/6th.

On July 24th, we received a telex from UNIDO in Vienna with questioning us to send our team to EISCO at our earliest convenience.

On July 24th, we informed UNDP, Cairo about the communication and planning for the our team's visit for final testing and commissioning of the prototipe.

On July 31st, we informed EISCO, that our team will arrive at the Cairo Airport, Sunday 5th, Hour 20,55, and asked one more time for the EISCO confirmation for our visit, we need badly this confirmation to be sure, that all necessary tools and equipment will be available by our arrival.

2. On June 22nd, we received a request for delivery of components for the next 3 WTG's from UNIDO in Vienna, No EGY/88/001, Req. 90/3, 90/5 and 90/6.

On June 27th, we offered our best prices for the delivery of requested components, to be delivered in best case in 16 weeks from day of order.

CONCLUSIONS:

The time from our team's last departure from Cairo till time for final testing and erection, have taken more time than expected, in February we was told that it was very important, that the prototype was commissioned before end of May. But we know, that the first WTG's will take more time than we are uset to.

During my stay in February, I was promised, that a new established and clean factory would be ready at our arrival for erection and commissioning, to make it possible to manufacture the next units in proper facilities, we look now forwald to see theese facilities for our approval.

Ulstrup, July 31st, 1990.

Wincon Wind Energy ApS.

Jan Haahr - Director.

Copies following:

- 1. Telefax from EISCO dated 10.06.1990.
- 2. Our telefax dated 13.06.1990.
- 3. EISCO telefax dated 14.06.1990.
- 4. Our telefax dated 17.07.1990.
- 5. " dated 24.07.1990.
- 6. Telex from UNIDO dated 24.07.1990.
- 7. Our telefax dated 24.07.1990.
- 8. " " 31.07.1990.
- 9. Request for delivery of components for WTG's.
- 10. Our offer for the delivery of WTG-components.

R OR DERMARK

fak. No. 45 - 88 - 46 - 44 . .

itten. Mr. Jan Haahr

Mr. Carsten Hoybye Pedersen

Mr. Tomas Lyrner

Referring to your faxs No. 629,675 dated 23/3 and 9/8/1959 respectively we inform the following:

The foundations have already been finished since mid f Mak and the tower of the wind mill (painted) will be ready third week of June 1990. Please arrange for your group arr Cairo as early as possible.

Your comming group should include an electrical engine an erection expert. Please inform us in advance to recieve hem at the airport.

- Concerning the quality of polyamide please provide us with preliminary information about the types, dimensions and shapes ng ring, that may be suitable for the modified design of the sley (yaw system) in order to look for in the Egyptian market
- 3- , EISCO.'S productions of galvanized light sheets are \$100€ 2000 mm but we can galvanize sheets with widths of \$\mathbb{T}00mm\rangle and lengths of up to 4000mm in other factories. Please del modification of the cover design of wind mill according to our light sheets production.

Thanks for your cooperation , best regards,

Eng. Ahmed Abu Ray Head of spare parts produc

Juffelm 16.6.198c



WINCON, Wincon Wind Energy, Hagenstrupvej 38, DK 8860 Ulstrup TELEFAX TRANSMITTAL FORM

				Wincon No	709	<u> </u>
	13/6-90	Time: 8	<u> </u>	Operator:	JN	
To ::	EGYPTIAN IRON	& STEEL	Attn:	Eng. Ahmed	Abou Rayya	
From: W	INCON, Wincon	Wind Energy,	Denmar	:_Carsten H	øybye Pede	rsen
Number	of copies incl	luding this f	orm:	<u> </u>		-
autorec part of	hine is a CANO eive. Our fax this transmis g phone-no: (I	no. is: 45-	86-46-44 gible or	1-34. Plezse	advise if	any
			0	***		

Subject: Erection of WTG.

We are planning to send a team to arrive in Cairo early in week 26, that is about the 25th of june. But because of vacations and other projects, the time limits are very tight, and the team must be back in Denmark not later than friday the 6th july. To keep this schedule everything must be ready in Egypt.

All tools, lifting equipment, cranes etc. (according to the ERECTION MANUAL) must be at the site. The power must be connected to the WTG. The tower, controller, blade and nacelle must be ready and transported to the site.

To go on with our plans, we must have a <u>quick</u> confirmation that everything is ready.

Best Regards

Carsten Hoytre relersen

C.R. 69394 Cuiro 1.R. 634

شكة الحديد والصلب المصرية

EGYPTIAN IRON & STEEL Co. S.A.E.

نىچلى تىيارى ۸۹۲۹۸ النامرة سېل صناعى ۹۲۱

Date

Our Ref:

Your Ref ?

Subject !



الساديس ، رقعرإحالتنا : رقعرإحالتكو : للوضسوع :

Pax No.: 4586464434

Denmark -

14.6.90

Att : Mr Jan Haahr

Ref to your fax dated 13/6/90, please be informed that the period from 25th of June to 6th of July, Due to the vacations you have in Denamark, we are facing the same for our Holly Feast vacations.

. Please indicate a new starting date after the 6th of July The mission task should cover commissioning, performance, test, operation ... etc. as agreed upon with (NREA).

Considering items 2 and 3 of our fax dated 10.6.90, we are still waiting your reply.

Eng. hmed Abou Raya Head of Spare parts

Production

Head Office & Tabbia Worte : Helwan Cairo, (A.R.E.) Tel.: 39090-99

Aswan Mines : Tel. 235-237-272

Calro Office 1 P.O. Box 746. Tel. 911980/911852/911500

Alexandria Office: 5 Salah Salem St. Tel. 24722

Telez Address : HADISOLB

Triex: 92007 U.N.

للركز الرئيس والعباخ بالبين (مكتبريد المعرب والعبلب) يمين مههم ۱۹ مساج أسوان : مسينون ۲۰ - ۲۷) - ۲۷) مساج أسوان : مسينون ۲۰ - ۲۷) - ۲۷ - ۲۷ مساء مساب المناه من ترد ۱۳۰۰ - ۱۰۰۰ - ۱۰۰۰ مهم مكتب الم كنورية : ۵ شايع مسابع مسابع - ۲۰ - ۲۰ - ۱ مسيد المسيان النازال ، و در مسلب - مد رب ۲۷ - المشد المسيرة ولم التلكي ، ۲ - ۱۲ المشد المسيدة

THE PERSON NAMED IN COLUMN

شيردع رتم ۱۱۸۹ (۱۱۰/۱۱)

ANTICO STATE OF THE PROPERTY O

WINCON, Wincon Wind Energy, Hagenstrupvej 38, DK 8860 Ulstrup TELEFAX TRANSMITTAL FORM

			Wincon	1 NO: 737
Date: 17/7-90		12.30	<u> </u>	
To : EGYPTIAN IRON &	STEEL A	ttn: Dia	Tantavi and	Ahmed Abou Rayya
From: WINCON, Winco	n Wind En	ergy, De	nmark: Carste	
Number of copies in	cluding t	his form	:ī	
Our machine is a CA autoreceive. Our fa part of this transm by using phone-no:	x no. is: ission is	-45-86 illeaib	46-44-34. Ple le or 1f anv	ase advise if anv
		0		

Subject: Erection of WTG.

We are planning to send a team to arrive in Cairo early in week 32, that is about the 6th of August.

The team will consist of Bent Pedersen, electrician and erection expert, and my self. During our visit I hope that we also can discuss the preliminary design of the new yaw system, I have made some sketches that show the way I think it can be done.

Please confirm that this arrival time is OK and all equipment is ready.

Furthermore I shall give the telephone number for Mr. Jan Haahr private: +45 86 63 86 42 and for Wincon office: 86 46 33 22

Best Regards Carsten Hoyove Pedersen FROM 45 80301046

..NO SOM PRI GTX-0191 9007241113 VAI-0070 9007241130

(C.WALKER, UNIDO VIENNA TLK 135612 UNO A)

OTRATA ATESTO & ZCZC SDK296 TSE648 CC1333 DKCK HL UTNY 135 NEW YORK TELEX 135/129 24 0503

\$ 46 4434

LT WINCON WIND ENERGY APS HAGENSTRUPVEJ 38 8860 ULSTRUP DENMARK

CX Statens Teletjeneste

CX Statens Teletjenesto

Statens Teletjenesto

VIENNA (UNIDO) 20 JULY 1990 /10.10 .34525 ATTN. HAAR RE DP/EGY/88/001 - UNIDO CONTRACT NO. 98/57 HE HAVE RECEIVED THE FOLLOWING TELEX FROM UNDP EGYPT: 11 QUOTE MISC 1132 - SEIDEL EGY/86/001 - MANUFACTURE OF WIND EISCO REQUESTING WINCON TURBINES FOR ELECTRICITY GENERATION. ELECTRICAL/ELECTRONIC ENGINEER TO CHECK PANEL BEFORE START UP PLEASE EXPEDITE AND CABLE ETA. PILOT TURBINE. MERCADER, RESREP UNDP UNQUOTE MAY I AGK YOU (IN ACCORDANCE WITH CLAUSE 1.02 G OF OUR 21 CONTRACT WITH YOU) TO TRAVEL TO EISCO AT YOUR EARLIEST CONVENIENCE. KINDLY CABLE YOUR ETA TO UNDP CAIRO, EGYPT (TELEX 92034 DP UN, TELEFAX: 202 3402 638) WITH A COPY TO UE.NA (UNIDO) 20

NNNN

WINCON, Wincon Wind Energy, Hagenstrupvej 38, DK 8860 Ulstrup TELEFAX TRANSMITTAL FORM

				Wincon No:	
Date:	24.07.1990	Time:	16,30	Operator:	JH _
To:	UNDP, Cairo		Attn	Mr.Tharwat Sa	bry
From:	WINCON, Wincon	Wind Ener	rgy, Denmar	k: Jan Haahr	
Number	r of copies incl	uding thi	is form:		
autoro part	achine is a CANO eceive. Our fax of this transmis ing phone-no: (D	no. is:	45-6-46-44 Lllegible d	1-34. Please adv	ise if any
			•		
	Contract DP/ EGY for Electricity				ines
	Your Telex/Telef dated 90.07.24.	ax and to	elefax from	n UNIDO i Vienna	i
•					

In accordance with agreements made during my last 'sit in Cairo, we have been ready to send our staff to Ca for the final testing of the control panel and for the eraph of the prototype WTG since April 15th, and ready to a simmediately after the message from EISCO, that the foundation, tower and power line was ready for the erection and commissioning.

In june we was informed, that EISCO would be ready in the second half of June, and we informed that we would arrive in Cairo in week 26 (approx.June 25th.)

At June 14th we received a telefax from EISCO, that the planned time from June 25th to July 6th was not acceptabel due to the Holly Feast vacations in Egypt.

Therefore we have planned to arrive in Cairo in week 32.(5th or 6th of August). We are still missing the confirmation from EISCO that our arrival time is OK, please help us to get this confirmation.

Best regards,

Jan Haahr

Copy of telefaxes: 3

WINCON, Wincon Wind Energy, Hagenstrupvej 38, DK 8860 Ulstrup TELEFAX TRANSMITTAL FORM

				· ·	
				Wincon No:	
	24.07.1990				
	Egyptian Iron WINCON, Wincon		-		Abou Raya re Parts Prod
Number	of copies inc	luding thi	s form: 1		
autore part o	chine is a CAN ceive. Our fax f this transmi ng phone-no: ()	no. is: ssion is i DK) 45-6-4	45-6-46-44 llegible o 6-33-22.	-34. Please a	idvise if any es are missing
			•		-
Your t	elefax dated 1	990-07-22.			
Re.: D	elivery of one	unit cast	ed Hub and	three extend	ders.
	b shall be fit ing of August.	ted in the	prototype	for erection	n here in the
	tenders is a p ck until furth		total agr	eed delivery	to be stored
Carste erecti of Aug	inform us imm n H. Petersen on and commiss ust as mention 1990-07-17.	and Bent F ioning of	etersen fo the protot	r the final type here in t	testing, the beginning

Best regards,

Jan Haahr.

WINCON, Wincon Wind Energy, Hagenstrupvej 38, DK 8860 Ulstrup TELEFAX TRANSMITTAL FORM

		Wincon No:
Date:	31.07.1990 Time: 13,30	Operator: JH
To:	Egyptian Iron & Steel Co. Attn:	Eng. Ahmed Abou Raya
		Sector Spare Parts Prod.
From:	WINCON, Wincon Wind Energy, Denmar	k: Jan Haahr
Numbe	er of copies including this form: 1	
autor part	nachine is a CANON FAX 520 (GR. II a receive. Our fax no. is: 45-6-46-44 of this transmission is illegible of this phone-no: (DK) 45-6-46-33-22.	-34. Please advise if any
•	0	
Your	telefax dated 1990-07-22/ our dated	1: 24.07.1990.
Re.:	Final testing and erection of the p	prototype WTG.

In accordance with our telefax dated as above, Carsten H. Petersen and Bent Petersen will arrive at the Airport in Cairo with SAS fleight no.SK 783, on Sunday 5th - 20,55 Hour.

They will bring the two control computers for the allredy delivered panels, please send the necessary help to get theese components through your control-authorities and customs.

Please take care of Hotel reservation, and try to get 2 single rooms in: Hotel President, 22 Taha Hussein St. Zamalek. Phone 3400652, for as many days you may need for the final testing before departure to Hurgada.

I will try to find time for a short visit in week 33, to participate in the start-up og your first machine.

Please confirm that our visit is convenient and Hotel Reservations is made.

Best regards,

Jan Haahr.



UNITED NATIONS INDUSTRIAL DEVELOPMENT ORGANIZATION P.O. 80x 300

A-1400 Vienne, Austria

PLEASE DELIVER IMMEDIATELY TO ADDRESSEE

WINCON WIND ENERGY APS

ULSTRUP

DENMARK

(641975

164635)

00459649434

Facaimilia No.

FACSIMILE TRANSMISSION

IN CASE OF INCOMPLETE TRANSMISSION, PLEASE CALL THE CONTACT PERSON BY PHONE OR BY FAX LISTED BELOW

Drafted by/Contact person	Authorized by
R. Schneider	R. Logen
Telephone/Extension	Facsimile No.
211 31 / 4849	(222)2307640
Our reference	Your reference
EGY/88/001	
Date	Account to be charged
21 June 90	
TRANSMISSION	1 0
No.:	This page No. 1 st 2 pages

ATT. EXPORT DEPARTMENT

WE WOULD APPRECIATE RECEIVING BY RETURN YOUR BEST PRICE AND DELIVER TIME C+F ALEXANDRIA EGYPT (FREIGHT CHARGES QUOTED SEPARATELY) FOR THE EQUIPMENT SPECIFIED IN THE ATTACHED SHEET(S).

THKS, RGDS

LOGAN/SCHNEIDER
CHIEF
PURCHASE SECTION

United Nations Industrial Development Organization P.O.Box 300 A-1400 Vienna/Austria.

Ulstrup, June 27th, 1990.

att. Mr. Logan / Schneider chief Purchase Section.

र अधिक राज्यसम्बद्धाः स्थानमञ्जूषाः । सङ्ग्रीतिक स्थानिक स्थानिक स्थानिक स्थानिक स्थानिक स्थानिक स्थानिक स्थान

Re.: Your telefax dated June 21st, 1990 EGY/88/001 - Request 90/3, 90/5 and 90/6 Components for local production of windturbines in Egypt.

Hereby please find our best prices for the delivery of components in accordance with your request of June 21st, 1990.

Request 90/3

, ·

Item	Quantity	Description/Specification	Price each in DKK	Price Total in DKK
1	1	RS-232 print card/outport for wind turbine	500	500,-
2	1	PROCOMM Software	500	500,-
3	1	Analysis programme in Language Turbo Pascal	5000	5.000,-
4	1	Spinner for rotor	1830	1.830,-
Requ	est 90/5			
1	3	Main bearings	4097	12.291,-
2	3	Housing for bearings	8330	24.990,-
3	3	Gearbox, Flender	80788	242.364,-



Item	Quantity	Description/Specification	Price each in DKK	Price total in DKK
4	3	Generator, Elin/BBC	48585	145.755,-
5	3	Centaflex coupling	5363	16.089,
6	1	Ringfeder, scrink element	1930	1.930,-
7	1	Ringfeder, Scrink plate	2953	2.953,-
8	3	Brake disk	3468	10.404,-
9	3	Brake caliper	8930	. 26.790,-
10	3	Yawmotor incl.yaw wheel	24839	74.517,-
11	3	Components for control panel	1 41899	125.697,-
12	, 3	Computer for control system	34913	104.739,-
Reques	t 90/6			
1	1	Rotor hub, casted steel	12613	12.613,-
2	' 1	Extenders, casted, 1 set	14335	14.335,-
3	1	Steel for three main shafts	2500	7.500,-
Time	of deliver	Price total for package		

Time of delivery: Gears "Flender", can be delivered in 1st week og December if ordered before July 6th, 1990.

All other components can be delivered 16 weeks from day of order and accept of 1/c for payment.

Transportation to Alexandria: All components shipped in a 20' container C+F Alexandria.

Price.....DKK 14.700,00

Terms of payment: 40 % by order

60 % against shipping documents.



Most components are delivered from Germany, where time of delivery are increasing from week to week. Please inform us, if possible next week, if the components need to be delivered this year.

Best regards,

Jan Haahr Director. Hispenstrupyel 38

Div 160 Unite

Donné 15 15 (6-1100)

Giggrafic 55 (6)

Froid n 45 86 16 (111)

TITLE PAGE.

i:

September 12th, 19

Manufacture of Wind-turbines for electricity Generation DP/EGY/88/001 - Contract no. 89/57/GYL. EGYPT 6th Interim Progress Report for the period: July 26th to Sep. 12th, 1990.

Prepared for the Government of Egypt by the United Nations Industrial Development Organization, acting as axecuting agency for the United Nations Development Programme.

Based on work of Wincon Wind Energy ApS.

under UNIDO Contract No.89/57.

Report made by: Director Jan Haahr.

Executing Officer: D. Gardellin, Director General Services
Division, Department of Administration.
UNIDO
P.O.Box 300

A-1400 Vienna

Austria.

 On August O5th, our Engineers Mr. Carsten H. Pedersen and Mr. Bent Petersen arrived at the airport in Cairo for the final control, erection and commissioning of the first prototype WTG assembled in Egypt.

Mr. Carsten H. Pedersen's report for the visit is enclosed under annex.no.1.

To hold meetings with NREA and EISCO, and for participation in the erection and commissioning of the Egypt prototype WTG, the undersigned was in Egypt from August 11th to August 15th.

On Sunday 12th, I had a meeting in NREA with the chairman Mr. Hafez Sharaf El-Din for the planning of a visit at Hurgada during the time of erection and commissioning, and for preparation of the next stage of the project. Mr. Hafaz Sharaf El-Din was not able to leave Cairo during theese days, but arranged transportation for me to the site.

I visited the UNDP office in Cairo with aim to visit Mr. Tharwat Sabry and give a report for the stage of the project, but was unable to find Mr. Sabry as he was out of town.

CONCLUSIONS:

The mecanical work for the assembling of the prototype WTG, and the manufacture of the tower at the EISCO Factory in Cairo was well done, the manufacture of rotorblades at the Suez -canal ship yard was exelent but the installation of the electrical parts and cables in the nacelle and control panel can be better.

There is no doubt, that the two factories can produce/assemble WTG's of the type included in this project, but it will absolutely be necessary, also in the future to import the main components from Germany as we do to-day.

The new cleaned factory-space, as promised from the beginning of the project and mentioned in report no.5, was still not available. If a production of more WTG's in series will be established it is very important to get this space before the assembling will be started.

Ulstrup, September 12th, 1990.

Wincon Wind Energy ApS.

Jan Haahr - Director.

ANNEX NO. 1.

3

Report on Mr Bent Petersen's and Mr Carsten H. Pedersen's visit at Cairo and Hurghada the 5/8-17/8 1990 with the purpose of erecting the first WTG.

DP/EGY/88/001, UNIDO contract No. 89/57.

Before our departure we sent a telefax to Mr Ahmed Abou Rayya, EIS-CO, with the schedule for the visit. We also tried to send the schedule to Mrs. Laila Saleh, NREA, but it was not possible to get a connection.

Schedule:

Monday and Tuesday the 6/8 and 7/8:

Inspection of the WTG at EISCO at the Helwan factory.

Wednesday and Thursday the 8/8 and 9/8:

Transportation of the WTG to the place of erection.

Saturday, Sunday and Monday, the 11/8, 12/8 and 13/8: Erection of the WTG and connection to the grid.

Tuesday the 14/8:

Tests etc.

Wednesday the 15/8:

Commissioning.

Sunday, 5/8.

We arrived at the airport in Cairo late Sunday evening and were met by two representatives from Egyptian Iron & Steel Co. (EISCO) and were driven to the hotel.

Monday, 6/8.

We were picked up at 8.30 am by Mr Hamdi from EISCO and driven to the EISCO factory.

Here we were welcomed by Mr Ahmed Abu Rayya, Head of spare parts production sector, and informed of the state of the project. Mr Abu Rayya had forwarded the schedule for the visit to Mrs. Laila Saleh. We were also informed that NREA was responsible for the transport and that the transport would take place at the time stated in the schedule.

After that we went to check the tower and the nacelle.

The tower is completely produced at EISCO. Main dimensions were checked and found ok. The only remark was that also the upper flange was painted. That is not permissible. An overall impression of the tower was that it was a good tower, although the finish of the painting was not so good.

The nacelle was assembled when Mr Tomas Lyrner was at the factory in the spring. All the mechanical mountings and connections were finished. The uplining of the generator had been done after Tomas Lyrner's visit. We checked it carefully, also after the erection and start of the turbine, and the uplining were very good.

The electrical connections in the nacelle were not finished, so it was not possible to check the connection. We were told that the electrical connections would be made for the next day, Tuesday.

2.

At app. 4 pm. we left the factory, and went on a guided tour to some of Cairo's attractions. After that we went to the hotel.

Tuesday, 7/8.

We were picked up just before 9 am. and arrived at the EISCO factory at app. 10 am.

After a short visit to Mr Ahmed Abu Rayya, we again inspected the tower to see if the paint on the upper flange has been removed. That was ok, and the tower was ready for transportation and erection.

Then we inspected the nacelle again. The connections to the top-box were mounted. Mr Bent Petersen (BP) checked the connections and found only a few minor faults. The electrical connections to the little box behind in the nacelle had still not been mounted. The relief for the cables has also not been mounted.

Wednesday, 8/8.

We were picked up at app. 8 am and we arrived at the EISCO factory at 9 am.

According to the schedule the transportation should start on Wednesday and the tower and the turbine should be ready for erection on Saturday at Hurghada. We were informed by Mr Ahmed Abu Rayya that NREA had telephoned and told that the truck for transportation would arrive Thursday instead of Wednesday. A meeting with NREA was planned for 11 am on Thursday, to check the tools and lifting equipment.

When we checked the nacelle, the remaining elictrical connections had been mounted. The relief for the cables had still not been mounted.

Thursday, 9/8.

We arrived at the factory at app. 10 am. We were told that the trucks for transportation would arrive at app. 12 am. and that the meeting with NREA was postponed until the trucks had arrived. Then we decided to make the last check of the nacelle. The relief for the cables had still not been mounted, so BP decided to mount it himself.

After that we went back to Mr Ahmed Abu Rayya's office, to see if the trucks had arrived. After some time it became obvious that the trucks would not arrive that day. Therefore the meeting with NREA was also cancelled.

Friday, 10/8.

Day off in Egypt.

Saturday, 11/8.

Arrived at the EISCO factory at app. 10 am.
At last the trucks have arrived. The loading of the nacelle and tower started immediately, and at 11 am the nacelle had been loaded.
The loading of the tower posed some problems, but at 4 pm the trucks
were ready to go.

Then we went to NREA's office together with Mr Ahmed Abu Rayya to check the tools and lifting equipment. When we arrived at 6 pm, the tools and equipment had already been loaded and sent, but we were told that all the tools and lifting equipment specified in the "Erection Manual" would be at our disposal. We were also informed that the foundation and the connection to the grid for the turbine were ready. Furthermore, we were told that NRFA had made reservations for the hotel at Hurghada.

Sunday, 12/8.

We were picked up by the people from EISCO at 9.30 am in order to leave for Hurghada. It was decided that Mr Rabya Abdel Wahab, Mr Samir Mohamed Salem and Mr Hassan Abdel Fattah from EISCO should accompany us to Hurghada to help us if any problems should arise. At app. 6 pm. we arrived at Hurghada after a very hot trip. We contacted the people from NREA, and they led us to a hotel. For some reason there was only one room, but after some discussion BP and I had single rooms. Then it turned up that there were no hotel reservations for the people from EISCO.

The people from NREA told us that they would come back after an hour so that we could discuss the next days work. But they never turned up.

Instead we aggreed with the people from EISCO that they should pick us up the next day at 8.30 am. and then take us to the site.

Monday, 13/8.

The nacelle, tower and crane were already at the site. The connections for the grid were not finished, the cables had not been put into the foundation, and they had not been connected to the transformer. But NREA promised that it would be done on Tuesday at 8 am. At 11 am. the tower was erected without any problems. The nacelle was erected. The chains for lifting the nacelle were not of the correct type (stated in the Erection Manual) so it was not possible the adjust to length of the chains. Normally the chains must be adjusted in order to have the nacelle to tilt 4 degr. when it is mounted on the tower. But due to a competent

crane driver we succeeded in getting the nacelle mounted. The windspeed was all the day rather high, 8 - 10 m/s, but between 5 and 6 pm. the windspeed became low. Therefore we decided to continue and to have the blades mounted, when the windspeed was low. In the Erection Manual the lifting equipment for the lifting of the blades is stated (At least 2 nylon straps, 8m). But there was only one strap, and only app. 3 m. The only possibility to get the blades lifted was to use the security line in the tower.

At app. 8 pm. all the blades were mounted.

We needed a torgue wrench in the correct size for the mounting the blades. The sizes of torque wrenches is stated in the Erection Manual. Instead we had to use a smaller torque wrench and a torque multiplier. This torque multiplier resulted in scratches at the root section of the (very nice) blades.

As a conclusion it must be said that the crane driver was very competent, but the lifting equipment <u>must</u> be of the correct type next time and secondly that the correct tools <u>must</u> be available.

Tuesday, 14/8.

On Monday we were told that the people would start connecting the grid at 8 am. When we arrived at the site at 8.15. together with the people from EISCO, no one was there. Unfortunately, the door in the tower was locked, and we had no key. At 9.15 the first people from NREA appeared, and the door was opened. Together with the people from EISCO we started at once to mount the cables from the nacelle to the controller.

At app. 12 am. the people from the utility started to connect the grid, and the cabling was finished at 14.30. Then BP and Rabya finished the connections to the controller.

Then we had to wait for 1 1/2 hour until the power was switched on. When the power had been switched on, BP started to check the functions of the turbine. There were some connections that were wrong, and they were corrected.

At 8 pm. the turbine had been running for app. 15 minutes, but we still had some problems with the phase assymetrical and the anemometer.

We aggreed with NREA to start at 8 am. sharp on Wednesday.

Wednesday, 15/8.

When we arrived at the site, no one was there. This time we had a key so BP started at once to find the last errors. It appeared that the problems with the phase assymetrical were due to a faulty connection in the controller, because the computer is the newest version, and the controller was made in Denmark last year.

At 9.15 - 9.30 am. the first people showed up. During the work we had been helped by the peop

During the work we had been helped by the people from EISCO. There were also a lot of people from NREA and other authorities so it was very difficult to find romm for doing anything. All the people were very interested, and they were continously standing in the way.

Then I had a meeting with Mrs Laila Saleh, NREA. She told me that NREA was responsible for the erection and the service and that we should teach 3 engineers from NREA, how to operate the turbine. Of course, we agreed upon that, if then Mrs Laila Saleh would se to if all the other people get out of our way.

The engineers from NREA were: Mr. Salah Abdel Hafeez, Mr. Yehia Sa-

lem and Mr. Hesham Saad Zaghloul.

The turbine was started and it was running very well. But still we could not get any signals from the anemometer. At last we found out that there were some problems between the settings in the computer and the signals from the anemometer. It was not possible to correct that error at the site. We would have to check an anemometer together with a computer of the same version when we got back to Denmark, and then send the necessary spare parts. (When we got back to Denmark, it turmed out that the anemometer was malfunctioning, and a new anemometer was sent by air.)

As the turbine can be running without anemometer we decided to have

it running.

We started teaching the engineers from NREA to operate the turbine. We aggreed with Mrs. Laila Saleh to have a meeting the next morning at 8.30 am. to discuss the material that NREA wanted us to send. And then we would leave for Cairo in the afternoon on Thursday to get our plane back to Denmark

Thursday, 16/8.

Mrs. Laila Saleh was 3 quartes late, and so was our meeting started.

After some time we went to the turbine to test the data collecting system. The computer in the turbine was connected to an IBM XT and data collecting of the time, the windspeed, the power and the no. of revolutions was started. It functioned at once. After an hour the IBM XT stopped functioning because of the heat. It is necessary to have a room with aircondition.

At 2 pm. we left Hurghada together with the people from EISCO and arrived in Cairo at 10 pm.

Friday, 17/8.

We were picked up early by Mr Hamdi from EISCO, and were driven to the airport.

Wincon, 7/9-1990

Carsten Høybya Pedersen